

**Informativo Campesino, Nro. 208.** CDE, Centro de Documentación y Estudios, Asunción, Paraguay. Enero 2006, p. 44. ISSN: 1017-6047

Disponible en la World Wide Web:

<http://bibliotecavirtual.clacso.org.ar/ar/libros/paraguay/cde/campesino/nro208.pdf>

www.clacso.org

**RED DE BIBLIOTECAS VIRTUALES DE CIENCIAS SOCIALES DE AMERICA LATINA Y EL CARIBE, DE LA RED DE CENTROS MIEMBROS DE CLACSO**

<http://www.clacso.org.ar/biblioteca>

[biblioteca@clacso.edu.ar](mailto:biblioteca@clacso.edu.ar)

**ENTREVISTA**

"Sin Reforma Agraria no  
habrá desarrollo" pág. 6

**ORGANIZACIONES CAMPESINAS**

Solicitan asistencia para el  
arraigo en los asentamientos  
pág. 9

**MANIFESTACIONES**

Reclaman tierra y subsidio  
para los algodoneros pág. 14

**INSTITUCIONES PRIVADAS**

Industriales apuestan a la  
biotecnología pág. 25

**NUESTRA OPINIÓN**

**Escasa producción  
y precios bajos castigan  
a los agricultores**



# SUMARIO

Una publicación de

**CDE**  
CENTRO DE  
DOCUMENTACIÓN  
Y ESTUDIOS

<b>NUESTRA OPINIÓN</b> Escasa producción y precios bajos castigan a agricultores	4
<b>ENTREVISTA</b> “Sin Reforma Agraria no habrá desarrollo”	6
<b>ORGANIZACIONES CAMPESINAS</b> Solicitan asistencia para el arraigo en los asentamientos	9
<b>MANIFESTACIONES</b> Reclaman tierra y subsidio para los algodoneros	14
<b>INSTITUCIONES OFICIALES</b> Ayuda externa para combatir la pobreza	15
<b>INSTITUCIONES PRIVADAS</b> Industriales apuestan a la biotecnología	25
<b>INTERNACIONALES</b>	30
<b>PUEBLOS INDÍGENAS</b> Piden la destitución de la presidenta del INDI	31
<b>CONFLICTOS DE TIERRA</b>	34
<b>INFORMACIONES AGRÍCOLAS</b> Buscan mitigar los daños causados por la sequía	37

---

**FUENTES CONSULTADAS**  
ABC Color, Última Hora y  
La Nación

**EDITOR**  
Área Sociogremial CDE

**RESPONSABLE**  
Roberto Villalba

**CONSEJO DE REDACCIÓN**  
Mirtha Rodríguez, Dania Pilz,  
Quintín Riquelme, Elsy Vera,  
Roberto Villalba

**FOTO DE TAPA**  
Archivo CDE

**DISEÑO, DIAGRAMACIÓN  
E IMPRESIÓN**  
Fábrica de focos 448 321

La edición de esta revista se realiza  
gracias a INTERMON OXFAM

## ESCASA PRODUCCIÓN Y PRECIOS BAJOS CASTIGAN A AGRICULTORES

La agricultura sufre los efectos de la sequía y la caída de precios de los principales rubros de producción por tercer año consecutivo. Los reportes sobre la producción y la cotización agrícola hablan de los pobres rendimientos de los rubros de renta y autoconsumo, y los bajos precios de los principales productos: algodón, soja, tabaco, tártago y caña dulce, generando en consecuencia cuantiosas pérdidas a los/as productores/as.

En los departamentos de Alto Paraná e Itapúa, los rendimientos de la soja oscilaron entre 1.000 a 1.500 kilos por hectárea, valores muy inferiores a la media histórica, calculada en 2.600 kilos. En Canindeyú, se habla de una merma del 70% de la cosecha. Se estima que la pérdida total llegaría a 1.500.000 toneladas. Con el

algodón ocurre lo mismo, las primeras informaciones indican que el rendimiento oscila entre 500 a 800 kilos por hectárea y los precios ofertados rondan los 1.900 guaraníes por kilo; incluso, en algunas zonas de San Pedro, se paga sólo 1.600 guaraníes. La escasez de agua también trae consigo la proliferación de plagas que obliga al productor a aumentar la cantidad de fumigaciones y por ende el costo. Otros productos como el tártago, el tabaco y la caña dulce padecen los mismos problemas.

Si bien la sequía puede tener causas climatológicas, es también sabido que la depredación, la deforestación y la contaminación de los recursos naturales producen la escasez de lluvias y problemas ligados a la producción agrícola, además de poner en serio riesgo la calidad de vida de las personas. La rápida sequedad del suelo por la evaporación, la destrucción de la biodiversidad, la destrucción de las cuencas hídricas, la eliminación de los organismos vivos del suelo, son consecuencias directas de la deforestación y conllevan a su vez la aparición de plagas cada vez más resistentes a los agroquímicos y comprometen las probabilidades del disfrute de la naturaleza de las generaciones futuras.

Todos estos aspectos deben ser tenidos en cuenta a la hora de planificar el año agrícola y las

instituciones del Estado deben tener reportes periódicos sobre el comportamiento climatológico dirigidos al sector productivo. Así también, debe haber políticas tendientes a mitigar los daños producidos por estos fenómenos e informes serios que revelen las causantes de la sequía, de modo a tomar las medidas correctivas urgentes que fueran necesarias. Ante la inexistencia de la figura del seguro agrícola en nuestro país, todos los años el Estado debe desembolsar sumas extraordinarias en subsidios por pérdidas como una historia de nunca acabar.

La sequía es implacable y más con los cultivos transgénicos. La escasa resistencia de las semillas genéticamente modificadas a la reducida cantidad de lluvias ha significado millonarias pérdidas. Productores de la Coordinadora Agrícola del Paraguay - CAP- manifestaron su descontento por la inversión realizada y por los resultados negativos arrojados con el uso y manejo de las semillas de soja genéticamente modificadas, las cuales no resisten los períodos de escasez de lluvias que afectan a las regiones productoras. Inclusive mencionaron que en algunos casos la producción de soja transgénica produjo una pérdida total<sup>1</sup>. Contrariamente a esta información, los productores de soja orgánica de San Estanislao y Guayaybí (San Pedro) informaron sobre los excelentes resultados de sus cultivos<sup>2</sup>,

aunque no se trate de áreas de gran extensión como las sembradas con soja transgénica.

Los bajos precios y el engañoso comportamiento del mercado son otros factores a tener en cuenta al analizar el fracaso del presente período agrícola. Los defensores del mercado hablan de la regulación de los precios por la ley de la oferta y la demanda, es decir, a mayor cantidad de producción ofertada en el mercado menor precio y a menor producción mayor precio. En Paraguay al parecer esta ley funciona del revés para los productores. Los escasos rendimientos de la producción, sobre todo del algodón, debían haber sido compensados por precios más elevados, sin embargo, ocurre lo contrario. A medida que los productores reportan escasos volúmenes de producción, se ofertan también precios más bajos. En el caso del algodón, la reducción no obedece a una caída del precio internacional que suele ocurrir en época de cosecha. En el Brasil el precio pagado por el algodón es superior al de Paraguay, lo que demuestra que es sólo capricho de los intermediarios.

Pero esto no ocurre con los productos manufacturados. La cotización de la harina y de los panificados no bajan porque haya abundancia de trigo, más bien, se mantienen estables o con tendencia al incremento. Esto demuestra que el mercado no es un ente abstracto que está

por encima de los oferentes y consumidores, como quieren hacernos creer. La oferta y la demanda funcionan a la medida de quienes manejan los hilos económicos, los monopolios y oligopolios.

### ■ RESPONSABILIDAD DEL ESTADO

Cuando se habla de la producción agrícola, específicamente de la de pequeña escala, no es posible eximir al Estado de su responsabilidad. La propaganda oficial y privada siguen convenciendo a los productores para que siembren ciertos rubros como el algodón, el tabaco y el tártago, con promesas de buenos precios y asistencia. Sin embargo, a la hora de la verdad, esas promesas se esfuman y los productores cargan con las consecuencias que van desde las dificultades de comercialización, la poca capacidad de negociación con los acopiadores, hasta la pérdida total de la cosecha.

Esta estrategia se repite todos los años y los productores que tienen pocas alternativas, se dejan engañar y se reproduce el círculo perverso. Productos que no se venden o se venden a precios muy bajos, situación injusta que desemboca en movilizaciones de protestas, pedidos de condonación, subsidios, etc. Las experiencias abundan, algodonereros, cedroneros, sesameros, cañicultores, etc. Todos los años, finalizadas

las cosechas de algunos de estos rubros mencionados, u otros, se movilizan los productores por las promesas incumplidas.

El Ministerio de Agricultura y Ganadería por incapacidad o por falta de voluntad, no interviene, no regula, no participa, pero es el que finalmente lidia con los productores para encontrar alguna solución. Los empresarios casi siempre se desvinculan del problema.

Los productores tampoco tienen la capacidad de hacer frente a estas dificultades porque o están desorganizados o son ilusionados por las promesas de buenas cosechas y buenos precios.

Es un problema histórico de los pequeños productores que cada año se vuelve menos sostenible, el costo de los insumos para la producción aumenta así como la canasta básica de alimentación y esto conduce al aumento de la pobreza, es un espiral que crece.

La agricultura familiar o la economía campesina está amenazada no sólo por el avance de la agricultura a gran escala, sino también por una deliberada estrategia de abandono por el Estado.

1 LN 09.01.06 p12

2 UH 05.01.06 p16

Entrevista a Fermín Bobadilla, Secretario General del MCP

## “SIN REFORMA AGRARIA NO HABRÁ DESARROLLO”



En el mes de octubre del año 2004 el Movimiento Campesino Paraguayo –MCP- realizó su Congreso ordinario, ocasión en que renovó autoridades. Fermín Bobadilla, resultó electo Secretario general y nos comenta los principales puntos tratados en la Asamblea, así como los temas que fueron debatidos por los socios/as. En ese sentido, realizaron un análisis de coyuntura en el que marcaron el posicionamiento del gremio ante la crisis política, económica y social que atraviesa el país y que afecta de manera especial al sector. Al respecto, Bobadilla dijo que el gobierno de Nicanor Duarte Frutos favorece al modelo de agricultura empresarial, basado en el monocultivo de la soja y utiliza el aparato represivo del Estado para perseguir a las organizaciones campesinas y a sus dirigentes/as.

Bobadilla brindó detalles de la Asamblea Ordinaria del Movimiento Campesino Paraguayo (MCP) que se realizó en el salón municipal de Juan Manuel Frutos, del departamento de Caaguazú, del 21 al 23 de octubre del 2005. De la misma participaron 120 delegados/as de base de los departamentos de San Pedro, Canindeyú, Caaguazú, Alto Paraná, Paraguari, Cordillera, Itapúa y Misiones, indicó.

El Congreso del MCP se realiza cada dos años. Los temas centrales tocan, primeramente, las actividades realizadas durante el periodo de dos años, se hace un balance en el aspecto organizativo, en el aspecto político y también en el desarrollo en sí de la organización. Por último, se realiza la elección de nuevas autoridades. Sobre esto Bobadilla comentó que se hizo una revisión general de la situación de la organización en estos dos años y el informe de la Mesa Nacional

fue aprobado por el Congreso. Hay importantes avances en cuanto a la organización y la formación, pero sí también hay algunos aspectos que en cada momento se tienen que ir revisando porque lo exige la coyuntura. Como principal bandera de lucha tenemos la Reforma Agraria. Creemos que hay avances, pero también hay siempre un choque con la estructura de poder porque el gobierno y su política económica más bien nos perjudican, no hay una política que permita un desarrollo, indicó.

Los principales puntos que fueron debatidos durante la Asamblea incluyeron un análisis de coyuntura sobre la situación política, económica y social que afectan de manera especial al sector, relató.

Es muy difícil en este momento la articulación de las organizaciones sobre todo campesinas en Paraguay porque hay una fuerte ofensiva del modelo de producción agroexportador, modelo de producción capitalista en nuestro país. Cada día se aprovecha la pobreza de nuestro pueblo para ofrecer migajas y se produce como consecuencia la migración masiva hacia las ciudades o hacia otros países. Anteriormente era sólo hacia los países limítrofes, sólo hacia Argentina, ahora hay otra oferta más, supuestamente para que nuestro pueblo avance, pero no hay posibilidad de desarrollo de la

producción. Porque para hablar del desarrollo económico y social del país primeramente debemos partir de una buena Reforma Agraria, agregó Bobadilla.

Sin ella es imposible el desarrollo económico y social porque somos fundamentalmente un país de producción agrícola y pecuaria. En el Congreso analizamos esta situación y tomamos muchas determinaciones para poder llevar adelante dentro del Movimiento.

Continuando con el comentario de lo que fue la Asamblea, Fermín Bobadilla señaló que las organizaciones integrantes del MCP, también realizaron sus balances de actividades durante este periodo. En ese sentido nombró a los cinco organismos internos que conforman el movimiento y las principales funciones que cumplen cada uno dentro de la organización. En primer lugar se refirió a la Coordinadora Juvenil Campesina, que tiene como uno de sus objetivos la recuperación de la cultura guaraní y el mejoramiento de la calidad educativa de los/as jóvenes de nuestro país. Otra integrante es la Coordinación de Mujeres Campesinas (CMC) cuya principal reivindicación es la igualdad de género y el mejoramiento de las condiciones de vida de las/os trabajadoras/es. También se encuentra la Asociación de Productores Agroecológicos (APA) que tiene como principales reivindicaciones el autoconsumo diversificado, la

producción agrícola y pecuaria, y la Asamblea Permanente de Campesinos Sintierra cuya principal reivindicación es el acceso a la tierra.

“Hay un estancamiento del desarrollo económico y social a causa del latifundio, el minifundio y de que un gran sector no accede a las tierras. Entonces la lucha fundamental por la Reforma Agraria parte de una democratización de la tierra, porque hay suficientemente en nuestro país pero está concentrada en pocas manos, defendemos la Reforma Agraria, por los 350 mil campesinos sintierra. Por último, está la Comisión Permanente de Desaparecidos y Asesinados, un organismo de defensa de los Derechos Humanos en nuestro país, derechos que cada día están más pisoteados. Los gobiernos de turno cada día cometen violaciones más graves a los Derechos Humanos; no solamente reprimiendo, sino violando derechos económicos, políticos, sociales y culturales. En ese marco realizamos denuncias de los asesinatos de nuestros compañeros, o atentados como el caso de nuestro compañero Benito Gavilán, ocurrido en Mbujapey (Paraguarí) y cometido por los propios policías. Quieren amedrentar, crear zozobra y atemorizar a la gente.

Otro de los temas discutidos en asamblea fue las instancias de unidad, que según Bobadilla es un paso importante que fortalece

la lucha del sector campesino en nuestro país. En ese sentido mencionó la participación del MCP dentro de la MCNOC y a través de ella su articulación a nivel internacional en la Coordinadora Latinoamericana de Organizaciones Campesinas (CLOC) y la Vía Campesina. En cuanto a la conformación del nuevo Comité Ejecutivo Nacional, el dirigente sostuvo que el mismo está constituido por 10 dirigentes, de los cuales 4 son mujeres.

El movimiento campesino paraguayo en sí va a encarar el fortalecimiento de todos sus organismos integrantes, ya sea de jóvenes, mujeres, de la asociación de los productores, el de la Asamblea Permanente de los Sintierra y la Comisión Permanente de Familiares de Desaparecidos y Asesinados. Por otro lado, el fortalecimiento de la instancia de unidad como la MCNOC y la participación en la instancia de unidad de las mujeres fundamentalmente dentro de la CONAMURI. Una de las estrategias será seguir trabajando en la formación de los compañeros/as, y promover a los/as nuevos/as dirigentes/as, así como ir ganando a nuevos/as militantes para la organización, a través de los cursos, seminarios, eventos que se van organizando, indicó.

Por otra parte, el dirigente del MCP se refirió a la aparente calma de las organizaciones campesinas en la actualidad.



Expresó que el gobierno de Nicanor Duarte Frutos tiene una política de corte neoliberal, que tiene dos características fundamentales. Primero, implementa el modelo de producción de carácter empresarial con el monocultivo de la soja, segundo utiliza el aparato represivo del Estado, incluso en este último tiempo creó fuerzas parapoliciales. Acá no hay tanta diferencia del plan Colombia porque se crea la guardia urbana, guardia rural, inclusive para salvaguardar supuestamente la integridad física y económica de los ciudadanos en un determinado lugar pero en vez de hacer eso persiguen a las organizaciones campesinas, a los dirigentes, expresó.

Ahora también se vuelven a fortalecer las seccionales, con la colorización del Estado paraguay surge el nicanorismo. Entonces a través de eso él hace su campaña, inclusive utiliza el aparato y los recursos del Estado para poder responder a su partido y a su lista o al nicanorismo. Utiliza también a la prensa, promete solucionar los problemas económicos y sociales en nuestro país a través de los recursos del Estado, o de Itaipú. Y dentro de eso utiliza la fuerza, su proyecto es eliminar inclusive los espacios democráticos conquistados, pone en peligro nuevamente los espacios que va ganando el movimiento popular en nuestro país que representa

las aspiraciones y defiende los intereses de nuestro pueblo.

Esto no va a ir lejos porque hay dos cosas, uno es que mientras que haga solo discursos y no tenga un proyecto concreto para el desarrollo económico y social, no hay quien le escuche por mucho tiempo. Lo otro es que si no hay generación de empleo e inversión social es imposible que el pueblo aguante por mucho tiempo porque no hay ingresos para la subsistencia, para satisfacer las necesidades básicas de la gente. No hay puestos de trabajo, un obrero, una obrera no puede sobrevivir, si un campesino/a no tiene un pedazo de tierra, no tiene asegurada su sobrevivencia. Entonces eso también permite la ola de criminalidad que hay en nuestro país y la única respuesta que da es la represión. Por eso hay un signo de crecimiento de los movimientos sociales y populares en la instancias de unidad donde se analiza profundamente esta situación para contrarrestarla, agregó.

Finalmente, Fermín Bobadilla se refirió a las perspectivas del sector campesino. Al respecto el dirigente sostuvo que el gobierno no cuenta con un plan concreto para mejorar la situación económica y social. Aseguró que si no existe un proyecto de Reforma Agraria es imposible revertir esta crisis. “Mientras siga el modelo latifundiaro en nuestro país, la concentración de la tierra, cómo vamos a tener posibilidades de producción, y si Paraguay no

tiene producción agrícola y pecuaria suficiente es imposible su desarrollo. En este 2006 no saldremos de la crisis, por otro lado la situación climática también es preocupante, ya no es estable, no hay más seguridad, eso perjudica mucho, y esto tampoco tiene en cuenta el gobierno. No hay seguimientos técnicos, más bien se dan respuestas prebendarias, ofrecen 50 dólares de subsidio para el algodón y esto no es para nosotros ninguna solución. Qué va hacer un familia de 10 personas con 50 dólares, no le salva ni por una semana. Acá tiene que haber un proyecto concreto de desarrollo agrícola y pecuario.

El Estado no tiene una política agraria para acompañarnos en todos los sentidos, ya sea crediticia, técnica y de mercado. Hay muchas propuestas que estamos trabajando y que queremos debatir con la sociedad para permitir un mayor espacio de discusión, de profundización y de propuestas, finalizó.

---

*Fermín Bobadilla es hijo de Juan de Dios Salinas, ex dirigente de las Ligas Agrarias, desaparecido desde abril de 1976 tras la represión de las fuerzas policiales y militares de la dictadura stronista. El hecho ocurrió en el distrito de Roque González de Santacruz, de Paraguari y nunca fue esclarecido.*

## SOLICITAN ASISTENCIA PARA EL ARRAIGO EN LOS ASENTAMIENTOS

Dirigentes de la Federación Nacional Campesina - FNC- se reunieron con el titular del Indert, ingeniero Erico Ibáñez, a fin de exigir el cumplimiento de compromisos asumidos por la institución para el desarrollo de nuevos asentamientos de San Pedro y Caaguazú. En otro orden, a través de un comunicado, la Mesa Coordinadora Nacional de Organizaciones Campesinas -MCNOC- denunció que el algodón está soportando cuantiosas pérdidas por culpa de la falta de lluvias. El documento afirma que la situación de pequeños productores es calamitosa y por ello piden al Gobierno y al MAG la conformación de un equipo técnico que haga un relevamiento de la situación. En cuanto a otra organización, el secretario general del Organización Nacional Campesina -ONAC-, Adolfo Grance Ortiz, se reunió con el presidente del Indert, Erico Ibáñez, para analizar los programas de arraigo para las familias que están en asentamientos en varios departamentos del país. Finalmente, agricultores de Villa Ygatimí, departamento de Canindeyú, pertenecientes al Movimiento Campesino Paraguayo denunciaron ante la Secretaría Nacional del Ambiente, la tala indiscriminada de árboles dentro de un predio de 5 mil hectáreas que, según los registros, pertenece al Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones.



## ■ NACIONALES

### ■ FNC

**La FNC exige el cumplimiento de los compromisos asumidos por el Indert.** Dirigentes de la Federación Nacional Campesina - FNC- se reunieron con el titular del Indert, ingeniero Erico Ibáñez, a fin de exigir el cumplimiento de compromisos asumidos por la institución para el desarrollo de nuevos asentamientos de San Pedro y Caaguazú. En la oportunidad, Ibáñez informó a los dirigentes campesinos que el proceso de licitación de quince nuevas escuelas ha culminado y se aguarda su construcción. En cuanto a la apertura de caminos internos y la delimitación de lotes en las nuevas colonias, se informó que han culminado los trabajos que estuvieron retrasados debido a la interposición de la SEAM, con respecto a la ley de deforestación cero. La inversión del Indert en el campo del arraigo

para las familias en el 2006 será de 55.000 millones de guaraníes, mientras que para la compra de tierras se prevén 60.000 millones de guaraníes, informó Ibáñez.

ABC 05.01.06 p20/UH 05.01.06 p23

**La FNC, a través de su secretario Odilón Espínola advirtió que de no cumplirse las promesas del Indert, de arraigo en las colonias ya instaladas y de compra de más tierras, volverían a activarse las ocupaciones de tierras.** El secretario de la FNC indicó que en la compra de tierras existe todavía un déficit de aproximadamente 6.000 hectáreas para asentamientos en San Pedro, Caaguazú y Misiones.

ABC 06.01.06 p20

**Dirigentes de la FNC visitaron al ministro de Agricultura y Ganadería, Gustavo Ruiz Díaz,** para denunciar que en zonas de producción de San Pedro y Caaguazú los insecticidas entregados por el Crédito Agrícola de Habilitación -CAH- no están logrando combatir la plaga conocida como ysokaru (oruga). El ingeniero Ruiz Díaz explicó al término del encuentro que se hará una visita de investigación a las zonas mencionadas por los labriegos, en compañía de especialistas del Servicio Nacional de Calidad y Sanidad Vegetal y de Semillas (Senave). El objetivo de la visita es determinar si los productos entregados a los productores están en condiciones de ser

utilizados y además si están siendo bien utilizados por los campesinos que los recibieron. También se discutió durante la reunión el tema relacionado con el precio del algodón. El ministro informó a los dirigentes de la FNC que las industrias desmotadoras pueden pagar al inicio de la cosecha entre 1.800 y 2.000 guaraníes por kilo. ABC 12.01.06p17

**A dos años de la llamada “masacre de Ypekua” (Repatriación, Caaguazú), cuando fuerzas policiales ultimaron a pequeños productores que se movilizaban en resistencia contra la fumigación intensiva, la FNC se reafirmó en que la lucha hacia la conquista de la reforma agraria.** Odilón Espínola, anunció que ante la falta de respuesta del Gobierno, en el 2006 la FNC se verá obligada a recurrir otra vez medidas de fuerza como cierres de ruta, ocupaciones de tierra y de instituciones. La Federación sostiene que el modelo agroexportador implica aumentar la dependencia de los mercados externos y ampliar el latifundio, principal traba para el desarrollo nacional, ya que ocasiona pobreza y miseria para la mayoría de la población paraguaya. ABC 23.01.06 p9

**Los dirigentes de la FNC Odilón Espínola, Marcial Gómez y Sixto Portillo se reunieron con el presidente del Indert, Ing. Erico Ibáñez.** Expresaron que Ibáñez se

comprometió a dar salida a los compromisos pendientes en infraestructura de 12 asentamientos: cuatro en San Pedro (Crescencio González, Justo Villanueva, Hachita, Felipe Osorio), cinco en Caaguazú (María Auxiliadora, Arsenio Vázquez, Mariano Díaz, Juliana Fleitas, Ypyta), dos en Canindeyú (Uber Duré y 16 de Julio) y uno en Caazapá (11 de Mayo). Representantes de estos asentamientos también participaron de la reunión. Los dirigentes explicaron que estas comunidades tienen problemas similares, ya que en la mayoría de los asentamientos los trabajos quedaron en mensura y apertura de caminos. “Algunos hace 20 años carecen de servicios básicos”, según señalaron. El nuevo compromiso del Indert de inversión en infraestructura para el arraigo incluye apoyo a la producción (elementos de labranza, entre otros), electrificación, apertura de caminos vecinales, provisión de sistemas de agua potable, construcción de centros y puestos de salud con equipamiento para la atención primaria de la salud. ABC 23.01.06 p24

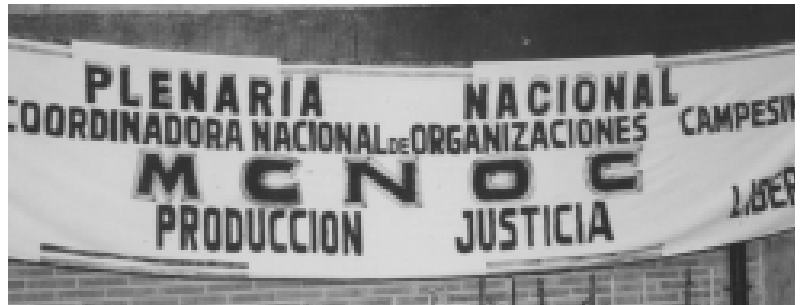
**La FNC anunció un plan de acción que reivindica el precio base de 2.200 guaraníes y explicaron que los precios que se están pagando en San Pedro y Concepción, oscilan entre los 1.600 y 1.800 guaraníes que resultan insuficientes para cubrir los costos de producción.** La

FNC insistió en condenar «la irresponsabilidad» del MAG al que acusa de haber ejecutado una «pésima política en la presente campaña algodonera desoyendo los reclamos de la mayoría de los campesinos» por lo que no descartó que se produzcan protestas y movilizaciones. ABC 25.01.06 p12/LN 26.01.06 p10

**La FNC anunció que cerrará rutas en los departamentos de San Pedro, Caaguazú, Concepción, Caazapá, Canindeyú, Central, Paraguari, Guairá y Misiones.** La movilización es con el objetivo de presionar para el pago por el algodón a G. 2.200 por kilogramo como precio base. Al respecto, Odilón Espínola indicó que la producción algodonera ha sufrido graves pérdidas, debido a la sequía, la falta de tubos matapicudos y la ineficacia de los insecticidas distribuidos por el Gobierno. ABC 27.01.06 p24/UH 27.01.06 p15

## MCNOC

**A través de un comunicado, la MCNOC denunció que el algodón está soportando cuantiosas pérdidas por culpa de la falta de lluvias.** A través de un comunicado, la Mesa Coordinadora Nacional de Organizaciones Campesinas -MCNOC- denunció que el algodón está soportando cuantiosas pérdidas por culpa de la falta de



lluvias. El documento afirma que la situación de pequeños productores es calamitosa y por ello piden al Gobierno y al MAG la conformación de un equipo técnico que haga un relevamiento de la situación. De las 300.000 familias de pequeños productores se encuentran afectados por la sequía el 90% y lo más grave es que ninguno de los funcionarios de las entidades oficiales responsables del área se acercan a los agricultores, sostiene el manifiesto, que lleva la firma de Rafael Luis Aguayo, secretario general de la MCNOC; Antonio Gayoso y Ramón Medina, miembros de la conducción nacional. ABC 11.01.06 p21

**La MCNOC y la Comisión Vecinal 1° de Marzo, del asentamiento del mismo nombre en el distrito de Edelira, departamento de Itapúa, presentó a la Comisión Permanente del Congreso un pedido de intermediación** en el desalojo violento que afecta

a 145 familias campesinas, entre las que se encuentran más de 80 niños menores de seis años. Luis Aguayo, secretario de la MCNOC, explicó que el pasado 3 de diciembre se inició un operativo represivo, encabezado por el fiscal Nelson Ramos, juntamente con efectivos de la Policía Nacional y acompañado de 5 topadoras, procediéndose al desalojo violento, quema de viviendas, destrucción de cultivos y detención y encarcelamiento de dirigentes campesinos en el asentamiento 1° de Marzo. Comentó que la ocupación del inmueble de 1.200 hectáreas se efectuó hace seis años por lo que considera un asentamiento de hecho. Sin embargo, en octubre del año pasado, un tal Juan Antonio Plate compró las tierras de Edgar Báez Recalde, en las condiciones que se encontraban, e inmediatamente consiguió la colaboración del citado fiscal para el desalojo de las familias asentadas en el lugar.

ABC 13.01.06 p20

## ■ ONAC

**El secretario general del Organización Nacional Campesina -ONAC-, Adolfo Grance Ortiz, se reunió con el presidente del Indert, Erico Ibáñez, para analizar los programas de arraigo para las familias que están en asentamientos en varios departamentos del país.** Grance mencionó que hubo un sincera- miento, pues el titular del Indert admitió que el Estado no está en condiciones de hacer una compra masiva de tierra. Por otro lado llegaron a un acuerdo sobre el programa de arraigo para 10 bases ligadas a la referida organización. LN 10.01.06 p6

## ■ MCP

**Agricultores del MCP denunciaron la tala indiscriminada en una reserva forestal y piden que las autoridades intervengan.**

Agricultores de Villa Ygatimí, departamento de Canindeyú, denunciaron ante la Secretaría Nacional del Ambiente (Seam) la tala indiscriminada de árboles dentro de un predio que tendría 5 mil hectáreas que, según los registros, pertenece al Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones. Los campesinos no pudieron identificar a las personas que están llevando adelante los trabajos, pero, señalaron, contarían con la anuencia de altos funcionarios de la cartera. A través de una nota fechada el 25 de enero pasado y

dirigida al titular de la Seam Ing. Alfredo Molina, el Movimiento Campesino Paraguayo -MCP- denunciaba el hecho y solicitaba la intervención de dicho organismo del Estado, haciéndose eco de las inquietudes de los agricultores del norte del país. El MCP, en la denuncia, menciona la tala de árboles en un terreno que es propiedad del Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones, que se halla ubicado en la colonia San Luis, distrito de Villa Ygatimí, departamento de Canindeyú, y que, según los campesinos, tendría una superficie de 5.000 hectáreas.

ABC 28.01.06 p14

**Ex integrantes de las Ligas Agrarias Campesinas y activistas del MCP anunciaron una movilización en Paraguarí,** para protestar contra el retorno de exponentes del stronismo a la vida política del país y la falta de justicia en muchos casos que involucran a víctimas de la dictadura. Bernardo Torales, miembro de las ex Ligas Agrarias de

Paraguarí, informó que la movilización se realizará frente a la Fiscalía de la capital del noveno departamento para reclamar justicia en varios juicios. En 1976 se registró la peor persecución a los campesinos paraguayos. Estamos viendo que no quieren mover la rosca. Ningún gobierno tiene capacidad para hacer justicia porque caen en el mismo juego del Partido Colorado. Se aprovechan del analfabetismo y la desinformación de nuestra gente, significó Torales, quien dijo que hasta el momento no existe justicia para las víctimas del stronismo. Ni Nicanor, ni Wasmosy, ni González Macchi sirvieron para investigar, resaltó.

UH 30.01.06 p7

## ■ REGIONALES

### ■ Coordinadora de Productores de Algodón

**Productores de algodón de San Pedro de Ycuamandyyu anunciaron una movilización, en la Plaza Mcal. López de la**



**capital departamental.** La medida es para presentar oficialmente a las autoridades correspondientes el pedido de indemnización por los perjuicios causados por plagas a la producción algodonera. Adelantaron que exigirán la suma de G. 2 millones por cada hectárea, más la condonación del costo de insecticidas. La recientemente conformada Coordinadora de Productores de Algodón del distrito de San Pedro de Ycuamandyyú, integrada por agricultores de distintas zonas rurales, convocó a los afectados a una primera asamblea popular. La primera medida tiene como objetivo la entrega a las autoridades correspondientes del reclamo oficial para la indemnización al sector por la notoria pérdida en sus cultivos de este rubro, a consecuencia de la masiva presencia de plagas que inciden enormemente en el rendimiento final del producto.

ABC 29.01.06 p47

## ■ Asociación de Cañicultores

Unos 40 cañicultores de los departamentos de Guairá y Caaguazú se entrevistaron con el Presidente de la República y el director de Contrataciones Públicas, a fin de urgir la definición de la licitación convocada por Petropar para ampliar la planta de Troche. Aseguran que, si la obra no se inicia ahora, los trabajos de ampliación no concluirán para el inicio de la

zafra. Los productores manifestaron su preocupación por el retraso que se está registrando en la ejecución de ampliación de la planta alcoholera de Petropar en Mauricio José Troche, departamento de Guairá. Los trabajos de optimización de la planta alcoholera de Troche ya debieron iniciarse en esta segunda quincena del mes, pero las protestas planteadas ante la Dirección de Contrataciones Públicas, dependiente del Ministerio de Hacienda, por parte de dos empresas que no fueron adjudicadas en el proceso licitatorio originaron la consecuente investigación de las supuestas irregularidades denunciadas. Este proceso se encuentra actualmente en plena etapa investigativa. ABC 17.01.06 p15

## ■ Ligas Agrarias

**Las Ligas Agrarias sufrieron la pérdida de uno de sus activistas.** Falleció en la fronteriza ciudad de Foz de Yguazú, Brasil, Juvencio Veridio «Vencho» Blanco, ex activista de las Ligas Agrarias. De acuerdo a informes «Vencho» Blanco, un trabajador heroico de la justicia y los derechos humanos durante uno de los periodos más brutales de la dictadura stronista en Paraguay, falleció en Foz de Yguazú, donde se estableció con su familia al ser expulsado por la dictadura. Blanco fue apresado en el año 1976 en San Juan, Misiones, y llevado preso a Emboscada, donde permaneció durante dos años. En 1978 tuvieron que abandonar el país e instalarse en Foz de Yguazú. Solo tras la caída de la dictadura de Stroessner pudieron retornar al Paraguay, pero ya solo de visita, debido a que su familia ya se encontraba arraigada en Foz. Blanco debía cumplir 62 años de vida el próximo 25 de enero.

ABC 10.01.06 p10



## RECLAMAN TIERRA Y SUBSIDIO PARA LOS ALGODONEROS

Fueron pocas las movilizaciones de este mes, una de ellas se realizó en Capiibary, donde un grupo de campesinos reclama tierras. En otro orden, un grupo de algodoneiros reclamó el subsidio y condonación de deudas por los perjuicios originados por la sequía. Además exigieron que este pago se realice antes de las elecciones coloradas amenazando con boicotearlas.

### San Pedro

**Campesinos sintierras exigieron la derogación del Decreto 1819/02 que declara área protegida a la reserva ecológica administrada por la Seam, en la zona de Capiibary, departamento de San Pedro.**

Varios grupos denunciados como principales responsables de la destrucción del área boscosa se movilizaron en repudio contra la anunciada expulsión de las familias instaladas en precarios campamentos dentro del único bosque natural, ubicado a 25 kilómetros al suroeste de esta ciudad. Los campesinos plantean

convertir el inmueble de 3.225 hectáreas en un «asentamiento modelo agroecológico». Dentro del proyecto, los sintierras exigen la habilitación, equipamiento y rubro para escuela, construcción de viviendas, apertura de caminos, puente y electricidad. Además reclaman agua potable para los cientos de ocupantes instalados en el referido inmueble, distante unos 230 kilómetros al noreste de la capital del país. ABC 29.01.06 p48

**Los labriegos ratificaron que la postura de boicotear las internas coloradas es seria y que la única manera de evitar es que el Gobierno responda satisfactoriamente al reclamo de subsidio y condonación que exigen por los perjuicios originados por la pérdida del algodón.** Por su parte, Eduardo Duarte, productor de Corpus Christi, departamento de San Pedro, señaló que la población rural sale para hacer reclamos legítimos. «El Gobierno nos impulsó a sembrar algodón, por lo tanto, debe asumir su responsabilidad en el fracaso. Nuestras familias ya no van a las tiendas para comprarse ropas nuevas; desde hace tiempo nos vestimos con las ropas usadas», expresó el labriego. Los oradores en la plaza, asimismo, repudiaron las manifestaciones de los responsables técnicos del MAG, quienes desde la oficina de Extensión Agrícola de San Pedro de Ycuamandyyú, por medios radiales, han expresado que la situación del algodón es excelente

y que tendrá un rendimiento de hasta 1.800 kilos por hectárea.

ABC 31.01.06 p4



### Caaguazú

**Si bien las movilizaciones fueron pocas, el de los algodoneiros recibió prontamente respuesta del Gobierno.**

Alrededor de 200 pobladores se concentraron en la plaza Defensores del Chaco y luego se manifestaron frente a la comisaría de Carayaó, departamento de Caaguazú. Los manifestantes acusaron al suboficial superior Mariano Giménez, de secuestrar al agricultor Francisco Cáceres. Según los vecinos, Cáceres fue secuestrado por personas vestidas con uniforme para para í en la localidad de Carayaó, mientras se dirigía en su carreta hacia la capuera en busca de leña para la venta. Los pobladores indicaron que Francisco Cáceres es una persona trabajadora y de condición humilde por lo que no se explican porqué lo querrían secuestrar pues no tiene dinero, además temen por su integridad física. LN 28.01.06 p47

## AYUDA EXTERNA PARA COMBATIR LA POBREZA

Si bien hasta ahora las políticas públicas tendientes a combatir la pobreza no han tenido un impacto positivo en el país, en este momento se espera una partida de 114 millones de dólares provenientes del Banco Mundial que abren una esperanza, toda vez que los trabajos encarados sean efectivos. Así también el ministerio de Agricultura prepara un plan de reforestación a nivel nacional, que deberá ser encarado con entre el sector público y privado, pues hasta ahora nunca se alcanzó la meta de reforestar 30 mil hectáreas al año. Sobre la política que encarará el Gobierno con respecto a los efectos de la sequía, por ahora lo único confirmado es el subsidio para los algodoneros, otros pedidos como el de la refinanciación de deudas todavía se encuentran en estudio.

### MAG

**Un total de 114 millones de dólares invertirá el Ministerio de Agricultura y Ganadería -MAG- en los próximos años en el área rural.** Uno de los programas será aprobado por el Fondo Interamericano de Desarrollo para la Agricultura -FIDA-, destinado a combatir la pobreza rural. El Banco Mundial (BM), por su parte, pondrá en vigencia un proyecto de reducción de la pobreza rural y manejo sostenible de los recursos naturales. El monto

para este proyecto es de 60 millones de dólares. Esta es la continuación del Proyecto de Administración de Recursos Naturales (PARN), que se ejecutó en Alto Paraná e Itapúa. Ahora el proyecto se extenderá a otros departamentos: San Pedro, Caaguazú, Caazapá y otros. A ellos se suma un proyecto del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), por un monto global de 22 millones de dólares. Estos fondos no serán aplicados

directamente como asistencia, sino a la modernización de la gestión pública del sector agropecuario. ABC 03.01.06 p21

**El ministro de Agricultura y Ganadería, Gustavo Ruiz Díaz, pidió al Servicio Forestal Nacional (SFN) preparar un plan de reforestación para cubrir unas 30.000 hectáreas este año.** Por su parte, el titular de esta dependencia, ingeniero José María Marengo, afirmó que el SFN tiene infraestructura y funcionarios suficientes para hacer frente a un plan de esta naturaleza, pero dijo que no cuenta con los recursos necesarios, y que elevará al ministro Ruiz Díaz varias opciones para financiar el programa. Indicó, asimismo, que el SFN posee solo 9.000 millones de guaraníes en su presupuesto de este año, y es una cifra similar la que se necesita para financiar la reforestación de unas 30.000 hectáreas. El Estado paraguayo posee un programa oficial de reforestación, a través de la Ley 536, que establece incentivos para esta actividad. Entre 1995 y el año pasado, apenas se lograron recuperar unas 30.000 hectáreas, mientras que cuando se lanzó esta iniciativa se esperaba reforestar 30.000 hectáreas, pero por año. ABC 05.01.06 p22



**Durante una reunión con labriegos, el ministro de Agricultura y Ganadería del Paraguay, Ing. Gustavo Ruiz Díaz, y el presidente del Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria (Senasa) de Argentina, Eduardo Cosenzo, renovaron el acuerdo de cooperación técnica bilateral para la supresión del picudo algodonero.** Asimismo, fueron entregados equipos e insumos por parte del programa binacional a los agricultores consistentes en 150 pulverizadores y 200 litros de insecticida. Con este convenio serán beneficiados alrededor de 4 mil agricultores. Actualmente se trabaja en los departamentos de Misiones, Ñeembucú e Itapúa. ABC 06.01.06 p17

**Según la memoria de evaluación del MAG, se lanzaron al mercado dos nuevas variedades de soja, la CRIA 4 Guaraní y la CRIA 5 Marangatú.** Según el relato de los especialistas, estos materiales presentan alta precocidad y permiten planificar la siembra a fin de escapar de los efectos de la sequía. Además le atribuyen mayor contenido de proteínas. Entre los logros más representativos a nivel de investigación en el sector agropecuario se resalta la liberación de seis nuevas variedades de semillas de

diversos cultivos. El informe menciona también dos nuevas variedades de trigo, que son la Itapúa 65 Don Valerio e IAN 10. Estos materiales presentan altos rendimientos, ciclos precoces y excelente calidad de harina. Asimismo, se creó la primera variedad clonal de ka'a he'ê, de nombre Eirete. Este material contiene edulcorante de mejor sabor y produce cuatro veces más glucósidos por hectárea que los materiales nativos (800 kilos por hectárea contra 200 kilos por hectárea). También se incluye una nueva variedad de maíz chipá, de nombre Guaraní V252. Esta semilla ofrece a los productores mayor productividad y mejor adaptación a la diversidad regional del país.

ABC 06.01.06 p20

**El MAG hará un pedido oficial al Banco Mundial (BM) para impulsar un programa de reforestación.** Con el dinero también se pretende actualizar el marco legal del sector y crear una base de datos. Una misión del organismo visitará el mes que viene el país para continuar las negociaciones que comenzaron el año pasado. ABC 07.01.06 p18

**El MAG plantea este año invertir para ampliar el cultivo del ka'a he'ê, aunque el proyecto es modesto debido a la falta de fondos.**

El titular de la cartera, Ing. Gustavo Ruiz Díaz, explicó que su administración posee fondos limitados. El funcionario cree que sería factible, a través de una reprogramación presupuestaria, fomentar el cultivo de unas 500 hectáreas adicionales a las 600 existentes. El sector presenta un panorama favorable, considerando que desde este año operarán dos industrias procesadoras de esta materia prima. Una está ubicada en la ciudad de Luque y pertenece al empresario Sergio Chase. La otra estará ubicada en Ypacaraí.

ABC 07.01.06 p18/ABC 09.01.06 p16

**El ministro Gustavo Ruiz Díaz, manifestó que el MAG ve que la única posibilidad que puede salvar al productor algodonero es la tecnificación,** para asegurar que es necesario además seguir las recomendaciones para el arranque y la eliminación del rastrojo para el control de plagas y enfermedades. El titular del MAG recordó que gracias a la contratación de más técnicos, este año se pudo asistir a unos cuatro mil agricultores, que si bien consisten en un número más importante que el del año pasado, es una mínima fracción de los productores. LN 07.01.06 p12

**Según datos del MAG, el año pasado se aplicó el sistema de siembra directa en el 85% de la superficie cultivada con granos y cereales.** Esto significa una cobertura de 1.700.000 hectáreas. Esto ubica a nuestro país como líder mundial en la aplicación de esta práctica, que consiste en mantener el suelo todo el año bajo cobertura. El informe del MAG afirma, por otro lado, que existen 60.000 hectáreas registradas bajo esta técnica en manos de agricultores familiares campesinos. La cartera agropecuaria observa un futuro alentador en este segmento. ABC 09.01.06 p14

**Un equipo técnico mixto conformado por el sector público y privado recorrerá los campos del país para evaluar el impacto de la sequía en los diferentes cultivos,** según acordaron el ministro de Agricultura, Gustavo Ruiz Díaz y la Unión de Gremios de la Producción, representada por Claudia Ruser. La tarea del grupo mixto será según el ministro la de “revisar qué tipo de variedades se cultivaron, en qué fecha se sembraron, porque hay agricultores que sembraron muy temprano”, señaló Ruiz Díaz. LN 10.01.06 p9/ABC 10.01.06 p17

**El MAG transfirió parte de la Escuela Agrícola de Minga Guazú al Indert a fin**

de trasladar en la misma a campesinos que estaban asentados en un área de protección de la ANDE en el Alto Paraná. Los campesinos recibieron oficialmente sus parcelas y señalaron que trabajaran en chacras unifamiliares con cultivos del rubro hortifrutícola en una parte de la escuela del MAG y los padres de familia tendrán fuente laboral en proyectos de protección y preservación ambiental en el área de reserva del embalse de la represa Acaray. La propiedad transferida es de 270 hectáreas de un total de 885 hectáreas pertenecientes a la propiedad del MAG. En el inmueble transferido fueron asentadas 220 familias conformadas en tres comisiones vecinales. ABC 13.01.06 p21

**El ministro de Agricultura y Ganadería, Gustavo Ruiz Díaz y el presidente del Banco Nacional de Fomento, Germán Rojas, anunciaron que recorrerán las zonas sojeras afectadas por la sequía, a fin de verificar los daños, estimar las pérdidas y poder elaborar planes financieros de contingencia** que respondan a las necesidades reales de los productores. El recorrido se centrará en Alto Paraná e Itapúa. Unos 43 mil productores de soja requieren entre 250 y 300 millones de dólares para la financiación de

cada cosecha que en su mayoría provienen del circuito privado, porque según los productores tanto el Banco Nacional de Fomento como el Crédito Agrícola de Habilitación aportan sólo 15 millones de dólares del total. LN 18.01.06 p9

**Según Edgar Mayeregger, responsable de la Unidad de Gestión de Riesgos del Ministerio de Agricultura y Ganadería; las lluvias caídas en la zonas de mayor producción agrícola fueron insuficientes para evitar los daños que está ocasionando la sequía,** principalmente a los cultivos de soja tempranera, así como a los de algodón, sésamo y de otros rubros. Respecto a los cultivos de soja, indicó que los de ciclo temprano ya no podrán recuperarse y que tampoco se descartan pérdidas en los de ciclo medio; sin embargo, los de periodo tardío tienen posibilidad de alcanzar un buen rendimiento. ABC 21.01.06 p17

**El ministro de Agricultura, Gustavo Ruiz Díaz, señaló que puede haber alto riesgo en volver a plantar soja para intentar salvar la temporada.** Pedirá al Senave que deje sin efecto la importación de semillas que no se hayan probado en el país y reiteró que mediaría entre los productores y la transnacional Monsanto para la quita o disminución de las

regalías que la compañía cobra en concepto de royalties por la soja transgénica. Por otra parte, el ministro recordó que se utilizarían 1,9 de los 9 millones de dólares que recibirá el MAG de los Fondos Estructurales de Mercosur, para financiar sistemas de riego para pequeños y medianos productores, ya que reiteró que “la gran agricultura tiene fuentes propias de financiación”. Los 1,9 millones de dólares se usarían en un plazo de tres años.

LN 24.01.06 p9

**Según la viceministra de Agricultura, Carmen Galdoña, cerca de 5 millones de dólares destinará el Gobierno, principalmente a los productores de algodón y a otros que hayan sufrido mermas en sus cultivos.** El plan para la distribución del dinero, que en un 50% sería aportado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), se pondría en marcha a partir de abril sobre una matriz de 106 mil productores censados por el MAG. En su momento se llegó a plantear un aporte de entre un 3% y un 5% de los exportadores de algodón para acrecentar el fondo que compensaría los bajos precios que generalmente reciben los productores. LN 25.01.06 p11

**El ministro de Agricultura en compañía del titular del Servicio Nacional de Sanidad Vegetal (Senave) anunció la implementación de estrategias para apoyar a los productores de algodón para que consigan precios justos.** Dicho fondo reemplazaría al promocionado Fondo Nacional del Algodón que el ministerio venía estudiando por las reticencias de los organismos internacionales de crédito de apoyar subsidios a la agricultura a los que considera «distorsivos» de los mercados. Se instrumentará un fondo de reparación para pobreza de alrededor de 5 millones de dólares, de los que la mitad serían aportados por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID). LN 26.01.06 p10

**El ministro de Agricultura y Ganadería, Gustavo Ruíz Díaz, destacó que en la actual campaña algodonera se cubrieron 280 mil hectáreas, un incremento con respecto al año pasado (225 mil hectáreas).** Pero no se llegó a la meta inicial de 300 mil hectáreas. Añadió que se entregaron 20 mil paquetes de sésamo y 20 mil bolsas de tártago, además de partidas de semillas de caña de azúcar y otras. UH 27.01.06 p15

**El ministro de Agricultura, Gustavo Ruíz Díaz, explicó que no compró los matapicudos porque había un dictamen desfavorable** diciendo que no es efectivo, que según la FNC hubieran protegido de las pérdidas por esta plaga. Según Ruíz Díaz se pondrá en marcha un programa para los productores algodoneros que comienza con la recuperación de suelos para lo que este año se destinarán mil millones de guaraníes. Dijo también que comprarán pulverizadores para poder entregar a los productores que este año vieron fracasar los insecticidas contra el yso kary por la falta de pulverizadores. LN 30.01.06 p9

**El Ing. Agr. Norma Migone, coordinadora del plan nacional de caña de azúcar del MAG, explicó que las variedades de caña de azúcar que promociona el Ministerio tienen alto potencial productivo,** alrededor de 120 Ton./Ha.; aunque por diversos motivos los productores no logran desarrollarlo plenamente. Añadió que la falta de financiación para la compra de insumos por parte de muchos productores y la limitación de recursos del programa a su cargo para la asistencia técnica frenan el crecimiento del renglón. También dijo que no hay variedades nacionales y que

el tiempo que lleva desarrollar una nueva es de alrededor de 12 años. ABC 31.01.06 p19

**El ministro de Agricultura, Gustavo Ruiz Díaz, manifestó que pidieron a los sojeros que no derriben más montes para no avanzar más en el aumento del área sembrada porque ya no hay margen para que siga ampliándose la frontera agrícola.** El funcionario señaló que “hay que entrar en otra era”, donde la tecnología permita alcanzar mayor productividad en lugar de aumentar las áreas sembradas. Admitió a su vez que “la solución de largo plazo es dar los servicios a las pequeñas fincas algodoneras para que puedan mejorar su bases productivas, tener diversificación para que al productor le sea rentable estar en sus fincas y no sea opción venderla al sojero. Ese el desafío que tenemos”.LN 31.01.06 p10

**La viceministra de Agricultura, Carmen Galdona, dijo que el MAG aguarda que el precio del algodón por kilo llegue a los 2.000 ó 2.200 guaraníes.** Señaló que en algunos puntos del país ya se dieron las primeras cosechas. Manifestó que hay que rescatar que en la primera cosecha no sale todavía el algodón de calidad en un ciento por ciento, razón por la cual sería anticipado hablar

sobre el precio. No obstante, para tranquilidad de los productores, aclaró que el precio mínimo que se había conversado con las desmotadoras es de 2.000 guaraníes. LN 31.01.06 p10

## ■ PODER EJECUTIVO

**El Estado paraguayo, a través de la Ley 2.730, dispuso la expropiación de 52.000 hectáreas de tierra, propiedad de la empresa Atenil SA y la iglesia Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo Mundial, ambas ligadas al capital del reverendo Moon.** La administración y desarrollo de proyectos de inversión es responsabilidad de la firma Victoria S.A., también de capital coreano. La Ley 2730 estableció un perímetro que incluye una serie de fincas administradas por Victoria S.A., así como unas 35 propiedades menores de personas que adquirieron tales fincas en tiempos de Carlos Casado S.A. Aunque el polígono de expropiación se establece con claridad en la ley, se incluyeron otras tres fincas fuera del perímetro que casi duplican la superficie expropiada. Esto significa que la desafectación de las tierras administradas por Victoria S.A. totaliza 130.000 hectáreas y no 52.000 hectáreas como dice la ley. Este hecho obligará a la modificación de la ley de expropiación y a un nuevo estudio en el Congreso Nacional. ABC 5.01.05 p20

## ■ GOBERNACIONES

### Concepción

**El desvío de las aguas del río Apa por parte de brasileños para su uso en regadíos de cultivos de arroz y soja, fue denunciado por la gobernadora de Concepción, Ramona Mendoza ante la Secretaría del Ambiente.** El problema protagonizado por ganaderos brasileños se repite en pocos meses y la gobernadora norteña se quejó de que en la primera oportunidad hubo un acuerdo de que el problema se solucionaría, pero sin resultado alguno. Las aguas del río Apa también estarían siendo contaminadas por los productores brasileños del otro lado de la frontera, quienes para fumigar sus cultivos utilizan potentes agrotóxicos, que finalmente caen en el curso hídrico. Según el propio intendente de Bella Vista, Rigoberto Caballero, los aviones utilizados en la fumigación se surten del río.

UH 08.01.06 p18

## Alto Paraná

**La Gobernación de Alto Paraná presentó seis tractores con todos sus implementos, además de rastras aradoras, sembradoras, como parte del programa “Mecanización Agrícola”. Las maquinarias serán distribuidas en seis puntos estratégicos del departamento y serán empleadas por integrantes de comités de pequeños productores.** LN 21.01.06 p42

## INDERT

**Las chacras de las colonias recientemente instaladas por el Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra (Indert) han comenzado a dar sus primeros frutos»,** indicó el titular del ente agrario, Ing. Erico Ibáñez. El mismo comentó que en algunas colonias, como el caso de Yaguareté (departamento de San Pedro), las familias campesinas ya cuentan con variedades de sorgo, maíz, maní, poroto, soja y zapallo, dentro de los rubros de consumo, complementando sus cultivos con tabaco, algodón, sésamo y yerba mate, para rubros de renta. La cosecha de yerba natural y su procesamiento por parte de los colonos es la actividad más rentable, sostuvo Ibáñez. Al respecto, Eudelio Meza, dirigente del comité de producción y desarrollo de la colonia Yaguareté, informó que en el 2005 han logrado comercializar 2.000 kilos del producto, preservando la flora natural del bosque existente en la colonia. «Cada familia dejó un 25% de bosque natural de yerba y en estos momentos estamos introduciendo nuevas plantas, con 2.000 plantines, para reforzar la producción», señaló el dirigente. ABC 04.01.06 p20

**El titular del Indert, ingeniero Erico Ibáñez, confirmó la existencia de fincas privadas no pertenecientes a la empresa Victoria S.A., dentro de la ley expropiación.** La irregularidad dentro de la legislación retrasará el pago por las tierras adquiridas por el Estado. El relevamiento técnico y jurídico de los funcionarios del Indert, sobre la finca expropiada en Puerto Casado, arrojó como resultado la existencia de fincas privadas no pertenecientes a la empresa Victoria S.A. y cuya ubicación real se encuentra fuera del radio de la propiedad afectada. Erico Ibáñez informó que en el estudio técnico realizado «se ubicaron tres fincas que no corresponden al conjunto que hace a la expropiación. Las mismas no son colindantes y son sus superficies: 14.000 hectáreas, 7.000 hectáreas y otra de 2.800 hectáreas». ABC 05.01.06 p20

**Dirigentes de la MCNOC y la FNC se reunieron con autoridades del Indert para llegar a un acuerdo de manera a frenar las posibles ocupaciones y protestas en reclamo de las tierras que las familias rurales vienen persiguiendo desde hace tiempo.** Las organizaciones plantearon las necesidades de los asentamientos más antiguos, en especial sobre el arraigo, ocasión en que el presidente del Indert, Erico Ibáñez, anunció que el organismo cuenta este año con un presupuesto de 50.000 millones de guaraníes destinado precisamente al fortalecimiento de esas comunidades. Por su parte, el secretario general de la MCNOC, Luis Aguayo, planteó la compra de unas 1.200 hectáreas en litigio en Edelira (Itapúa), en el que viven unas 145 familias desde hace 6 años. A su vez, el representante de la FNC, Marcial Gómez, recordó al presidente del Indert que los asentamientos necesitan con urgencia mensura, aperturas

de caminos, agua potable, energía eléctrica, construcción de puestos de salud, escuelas y maestros. La FNC presentó en ese sentido una lista de 11 colonias distribuidas en los departamentos de San Pedro, Canindeyú, Caaguazú y Caazapá. LN 18.01.06 p8/ABC 18.01.06 p21

**El Indert encara con la Gobernación de Itapúa y otras instituciones del Gobierno proyectos de capacitación, producción y desarrollo para colonias campesinas.** Por ello, se procedió a la firma de un acuerdo programático y operativo en el departamento

de Itapúa. El presidente del Indert, Ing. Erico Ibáñez, informe que para llevar adelante los proyectos habilitarán cerca de 11.000 hectáreas, en las que asentarán las nuevas colonias en el distrito de San Pedro del Paraná. Por otro lado, técnicos del Indert realizaron un recorrido por el departamento de Itapúa visitando el distrito de Tomás Romero Pereira a fin de informar a sus ocupantes sobre las tratativas de negociación que se gestiona para la regularización de una ocupación de hecho desde hace varios años para unas 160 familias de la zona. ABC 23.01.06 p24

**El titular del Indert, Ing. Erico Ibáñez, firmó una resolución el 30 de diciembre del 2005, para un relevamiento general de la situación del campo comunal Rubio Ñu de la localidad de Eusebio Ayala.** Mediante el documento, Ibáñez comisionó al director de Campos Comunales Delfino Vera Vega y al doctor David Villalba, del departamento de asesoría jurídica, para la realización de un relevamiento de la situación general del campo comunal Rubio Ñu, que está siendo ocupado por personas extrañas y por algunos colonos que con el tiempo han conseguido bienestar económico.

ABC 27.01.06 p24

## ■ SENAVE

El Senave anunció que el mes que viene dará a conocer las modificaciones a las reglamentaciones para la inscripción y el registro de productos fitosanitarios (agroquímicos). El presidente de la entidad, Ing. Edgar Esteche, informó que uno de los cambios principales para todas las empresas que comercializan estos productos será la exigencia de análisis laboratoriales y estudios científicos que demuestren que los productos no son peligrosos y son de buena calidad. Por otra parte, en el mes de febrero se presentará el informe sobre plaguicidas obsoletos que están depositados en locales públicos y privados de nuestro país. Este inventario está siendo realizado por especialistas del Senave y el Fondo de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO). ABC 14.01.06 p14

**Gremios del sector productivo expresan todos los años, al inicio de la campaña sojera, que existe el riesgo de que los granos de soja que supuestamente ingresan para el procesamiento terminen siendo utilizados como semillas.** Desde este año se anuncia un control más estricto: investigarán a través de entes del Estado cómo trabajan las empresas importadoras

y si cumplen las leyes tributarias. El presidente del Senave, ingeniero Edgar Esteche, dijo que la entidad a su cargo hará un control más estricto este año para evitar que los granos de soja se transformen en semillas, porque, además de que esto es una estafa a los productores, porque los granos no están preparados especialmente para el cultivo, esta actividad también significa una competencia desleal para las empresas que producen semillas, que trabajan con sistemas de control de calidad exigentes y costosos. ABC 16.01.06 p20

**El titular del Senave, Ing. Agr. Edgar Esteche, dio a conocer que intensificarán la verificación de la recepción del algodón en las desmotadoras a efectos de garantizar que el algodón recepcionado reciba el precio de acuerdo a la calidad.** «Los técnicos del Senave van a estar destacados en las desmotadoras munidos con los instrumentos necesarios para medir la humedad y la calidad, de acuerdo a los padrones, en tipos: primera, segunda e inferior». ABC 27.01.06 p24

## ■ SEAM

**Productores de soja brasileños realizan desmontes y queman los bosques de la reserva indígena Arroyo Guazú, perteneciente a la parcialidad Tava Guaraní, ubicada en el distrito de Nueva Esperanza, departamento de Canindeyú.** El grave hecho fue corroborado durante una intervención realizada en el marco del operativo «Soberanía», por fiscalizadores de la Secretaría del Ambiente, encabezados por su propio titular, el ingeniero Alfredo Molinas.

Los intervinientes de la institución ambientalista lograron verificar la destrucción de unas de 300 hectáreas de tierras indígenas, que estaban siendo trabajadas para el cultivo de la soja. Dispusieron el cese de los trabajos de depredación y solicitaron al Ministerio Público el castigo correspondiente a quienes resultaren culpables de tal avasallamiento contra la propiedad de los indígenas. LN

09.01.06 p39

**Fiscalizadores de la Secretaría del Ambiente, en el marco del Operativo Soberanía, constataron el desmonte y quema de bosques ocasionados por brasileños en la reserva indígena ava guaraní de Arroyo Guasu, ubicada en el distrito de Nueva Esperanza, departamento de Canindeyú.**

Los productores brasileños de soja utilizaron maquinarias pesadas para realizar los derribos. También se comprobó que los mismos líderes indígenas se prestan a los intereses de los brasileños para ceder sus tierras a precios irrisorios, en contravención al capítulo V de la Constitución, que garantiza la propiedad indígena, la cual no podrá ser transferida ni arrendada. Durante la intervención, se verificó la destrucción de unas de 300 hectáreas que estaban siendo trabajadas para cultivo de soja. Inmediatamente, se procedió al cese de los trabajos y se derivó el caso al Ministerio Público de la zona. ABC 10.01.06 p33

**Varios camiones que transportaban rollos fueron sorprendidos y retenidos en Tavaí, departamento de Caazapá, durante un control interinstitucional de la Seam, la fiscalía del ambiente y la Policía Nacional.** Estos controles forman parte del Operativo Soberanía, que impulsa la institución gubernamental ambientalista. El ministro del Ambiente, Ing. Alfredo Molinas, sostuvo que el objetivo de estos procedimientos es intensificar los controles y fiscalizaciones sobre hechos ilícitos que atentan contra los recursos naturales de las reservas de San Rafael y el Parque Nacional Caazapá. ABC 14.01.06 p29

**La directora general de Recursos Hídricos de la Seam, Ing. Elena Benítez, informó que el fiscal Jorge Sosa imputó a dos de los productores de arroz que se encontraban extrayendo líquido del cauce sin respetar el nivel mínimo de base, situación que se ve agravada por la alta sequía que afecta al país.** Según la Seam, las fiscalías de las ciudades de Encarnación y Caazapá intervinieron en la problemática originada por la extracción de agua del río Tebicuary, en la zona de Yuty, para destinarla al regadío de las plantaciones de

arroz que se encuentran en la zona. De dicha intervención surgió la imputación de dos productores. ABC 24.01.06 p29

**La asesoría legal de la Secretaría del Ambiente tomó 66 declaraciones a productores de soja del departamento de Canindeyú por negarse a cumplir la Ley 294/93, de «Evaluación de Impacto Ambiental», referente a la tenencia de licencia ambiental, a la conservación del 25% de bosques dentro de sus unidades productivas y a otras exigencias similares.** La Dra. Alba de Llanes, asesora legal de la Seam, señaló que las notificaciones a los productores para que se adecuen a lo establecido en la Ley 294 se realizaron en abril del año pasado, aunque ellos nunca han cumplido con lo solicitado. Ante la falta de acatamiento, la asesoría legal autorizó a los fiscalizadores ambientales a intervenir 72 unidades productivas de esa zona del país, tarea que cumplieron en diciembre pasado. En la ocasión, los funcionarios ambientales comprobaron que la totalidad de los notificados hizo caso omiso al mandato de la Seam. ABC 31.01.06 p20

**Sintiertras liderados por el dirigente Félix Núñez son acusados de depredar la reserva ecológica ubicada en Capiibary, San Pedro,** administrada por la Secretaría del Medio Ambiente -SEAM- Integrantes de la Sociedad Vida Verde hallaron en una planchada unos 100 rollos de la especie guatambú extraídos del asentamiento «Yvy Marane'y», ocupado por campesinos de la MCNOC. Los ecologistas locales constataron la existencia de una planchada en el acceso principal al área ocupada por sintiertras del asentamiento Yvy Marane'y de unos 100 rollos de madera de la especie guatambú listos para su traslado a los aserraderos de la zona. ABC 16.01.06 p40

**El fiscal de Curuguaty anunció la inminente intervención, conjuntamente con fiscalizadores de la Seam de la reserva ecológica del distrito de Capiibary.** Por su parte, los dirigentes del asentamiento Yvy Marane'y alegaron que las maderas extraídas estaban destinadas a la construcción de una escuela del lugar. El dirigente campesino Félix Núñez reconoció que se vieron obligados a incurrir en la tala de maderas para llevar adelante el mejoramiento del local escolar que alberga a los niños de los sintiertras acampados dentro del referido asentamiento habilitado

en el marco de un convenio firmado con la Seam. Unas 800 familias sintiertras agrupadas a la MCNOC estarían ocupando el área boscosa de la reserva. ABC 17.01.06 p33

## ■ CAH

**Según informó el presidente del Crédito Agrícola de Habilitación (CAH), Carlos Santacruz, entre los aspectos relevantes durante la gestión de la entidad crediticia en el ejercicio 2005 figura el financiamiento de 34.380 hectáreas de algodón** con la distribución directa de 22.401 bolsas de semillas del textil a productores primarios para la campaña agrícola 2005/2006. Mencionó, igualmente, la capitalización de 1.720 pequeños productores con préstamos de inversión, introduciéndolos a un nivel diferente de producción y la incorporación en las pequeñas fincas productivas de 72 tractores, 77 sembradoras mecánicas, 68 pulverizadores mecánicos, 36 rastras de discos, 37 forrajeras y 75 carretas a tracción animal. ABC 07.01.06 p16



## ■ CÁMARA DE DIPUTADOS

**La diputada Rosa Merlo, integrante de la comisión Permanente del Congreso, denunció una serie de violaciones de derechos humanos cometidos contra 150 familias campesinas asentadas en 1° de Marzo,** situado en el distrito de Edelira, departamento de Itapúa. Las autoridades verificaron algunos abusos cometidos por los efectivos policiales que procedieron al desalojo, sin un orden judicial, según manifestó la parlamentaria. LN 21.01.06 p2

La diputada Rosa Merlo, integrante de la Comisión Permanente del Congreso, envió un pedido de informes al Indert para conocer exactamente en qué condiciones se encuentran las propiedades que fueron ocupadas por los campesinos en el asentamiento 1° de Marzo, distrito de Edelira, departamento de Itapúa. Dijo que aparentemente el dueño de dichas tierras, Juan Plate, las adquirió a pesar de que existe un litigio judicial. En dicha propiedad continúa el conflicto debido al desalojo realizado por las fuerzas públicas y la resistencia de las 150 familias de sintierras a abandonar las 1.020 hectáreas. Según la MCNOC, 82 familias ya fueron

desalojadas del lugar. Sin embargo, otras personas se resistieron al operativo judicial-policial, situación que generó un ambiente de violencia entre ambos sectores. LN 25.01.06 p7

## ■ ASENTAMIENTOS

**Un incendio está consumiendo parte de la reserva forestal de la cordillera de San Rafael.** Los bomberos que intervienen en el combate al siniestro detectaron al menos 12 focos de incendio, de distintas magnitudes, que están distribuidos en una área de aproximadamente 200 hectáreas. Este es el segundo caso en menos de un año. En marzo pasado se registró un incendio de mayor magnitud en una zona muy cercana a la actual. El siniestro se produce en una zona distante unos 200 kilómetros al norte de esta capital departamental, en jurisdicción del distrito de Alto Vera, muy cerca al límite con el departamento de Caazapá. Los lugares donde fueron identificados algunos focos de fuego son compañía Arroyo Claro, en el interior de un asentamiento indígena, propiedad del Indi, y en el interior de un establecimiento agroganadero conocido como Toro Blanco. ABC 06.01.06 p17

**Una reserva boscosa de aproximadamente 30 hectáreas, propiedad de la escuela agrícola ubicada en Santa Rosa del Aguaray, del departamento de San Pedro, fue totalmente depredada** por personas que ingresaron a la zona con elementos para echar, transportar y comercializar los rollos en la misma zona. La denuncia fue realizada por miembros de una comisión vecinal de sintierras.

ABC 09.01.06 p35

## ■ PUERTO CASADO

**El presidente de la Comisión Permanente del Congreso, Modesto Guggiari, y el titular de la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara Alta, José Nicolás Morínigo, viajarán hasta la localidad chaqueña de Puerto Casado** para verificar las denuncias de nuevos conflictos y la violación de derechos humanos cometida contra algunos pobladores. LN 19.01.06 p6/UH 19.01.06 p9

## INDUSTRIALES APUESTAN A LA BIOTECNOLOGÍA

Los industriales están interesados en apoyar un programa de desarrollo para fincas algodoneras, la propuesta incluye, mecanizar los cultivos, utilizar biotecnología e implementar la siembra directa. Con respecto a la soja, según datos proporcionados por la Coordinadora Agrícola del Paraguay, las parcelas de soja registran rendimientos por debajo de los 1.000 kilos por hectárea, mientras que los productores esperan lluvias tranquilizadoras en los próximos días. Por otro lado, el Dr. Alberto Alderete, director de la ONG Servicio Jurídico Integral para el Desarrollo Agrario, sostuvo que se debe apoyar el cambio en la producción de la ganadería tradicional, mejorando la calidad de producción bovina antes que el aumento del hato ganadero, de modo que se produzca más y mejor ganado en menos hectáreas de tierra.

## CADELPA

**La Cámara del Algodón del Paraguay -Cadelpa- está dispuesta a apoyar un programa para ampliar el cultivo del algodón.** El presidente de la organización, Ing. Blas Zárate, explicó que el sector privado está dispuesto a invertir recursos, pero con la condición de la firma de un acuerdo que se convierta en una política de Estado y que no varíe con los años. Cadelpa y el MAG comenzaron el año pasado una serie de reuniones con el propósito de crear un plan algodonero, que tiene como objetivo incrementar la producción, la productividad y el área de cultivo del algodón. El planteamiento del gremio de industriales es firmar el mes que viene un acuerdo que contendrá las acciones concretas que cada parte deberá realizar. Según el Ing. Blas Zárate, el plan debe tener por lo menos cinco años de duración. La estrategia contendrá varios lineamientos principales para incrementar la productividad y la producción: Utilización de la siembra directa, aplicar tecnología mecanizada para la siembra, uso de semillas transgénicas y acciones para recuperación de suelo. ABC 11.01.06 p21

## CAP

**Los empresarios quieren apoyar un programa para ampliar el cultivo del algodón.** Según datos proporcionados por la Coordinadora Agrícola del Paraguay -CAP-, las parcelas de soja registran rendimientos por debajo de los 1.000 kilos por hectárea, mientras que los productores esperan lluvias tranquilizadoras en los próximos días. El presidente de la CAP, ingeniero Héctor Cristaldo, informó que la cosecha de soja se inició en las localidades de Santa Rosa del Monday, Santa Rita y alrededores, en Alto Paraná; asimismo, afirmó que los primeros rendimientos son muy bajos, que no superan los 1.000 kilogramos por hectárea. El dirigente recordó que la media de productividad de nuestro país, en este cultivo, es de 2.600 kilos por hectárea, cantidad que representa la mitad del promedio de la cosecha del año pasado, que fue muy golpeada por la falta de lluvias. En el período anterior, la producción se redujo a 1.000.000 de toneladas, lo que ocasionó pérdidas de por lo menos 200 millones de dólares para los productores. ABC 05.01.06 p22

**El titular de la CAP, Héctor Cristaldo, dejó constancia de que el prolongado déficit de lluvia ya afectó el cultivo de**



**soja**, a tal punto que el productor cosechará entre el 40 y el 50% menos por hectárea, lo que ya amerita el refinanciamiento de los créditos que el sector contrajo. «Ese es el único mecanismo, ya que la situación, tal cual está, es desesperante y hay que contar la verdad de lo que ocurre en el campo para buscar en forma conjunta algunas alternativas», precisó. ABC 19.01.06 p32/ UH 20.01.06 p16

**Héctor Cristaldo, titular de la CAP, comentó que la gente sembró fuera de época por la falta de agua para plantar en el tiempo recomendado o por las pérdidas ya sentidas con variedades tempraneras, por la sequía.** Sin embargo, aparece otro problema; la siembra de la soja fuera de época puede dar pie a que aparezca y se difunda con mayor facilidad la gran amenaza de la

oleaginosa en la región: la roya de soja, una temible plaga. UH 25.01.06 p13

## ■ FAPEP

Alberto Esteche, presidente de la Federación de Productores de Arroz del Paraguay -Fapep- instó a los productores a no vender a menos de 1.000 guaraníes el kilo, al mismo tiempo denunció que existe una cartelización de los industriales para bajar los precios de manera artificial. El titular de Fapep que nuclea a productores de Itapúa, Misiones, Caazapá, Cordillera y San Pedro explicó que existe una pérdida por sequía de al menos un 40% de la producción y que vendiendo por debajo del precio recomendado no se podría alcanzar a cubrir siquiera los costos. Esteche comentó que las condiciones del mercado regional hacen posible obtener

buenos precios porque en Argentina y Brasil se están pagando precios de alrededor de 1.300 guaraníes por kilo. Agregó que la sequía que afectó al Brasil podría incluso aumentar esos precios en el vecino país.

LN 27.01.06 p10

**Los arroceros de la cuenca del Tebicuary (zona de Yuty) y de Misiones no acordaron con la Secretaría del Ambiente un método de utilización del río que evite transgresiones a las normas ambientales.** En el primer encuentro que mantuvieron se notó que hay mucha desinformación de las leyes, burocracia y hasta discriminaciones para conceder permisos. Los arroceros de la cuenca de Yuty, defendieron su fuente de trabajo y aseguraron que la Seam pintó un panorama catastrófico de una situación que no fue tal, como se presentó a la prensa. Aseguraron que cuando el río llegó a una situación de bajante se suspendió la explotación, hecho que generará pérdidas a los productores. El ministro del Ambiente, Arnulfo Molinas, se mostró muy abierto para encontrar una salida y propuso una próxima reunión para seguir avanzando en el tema. El secretario de Estado es partidario de acordar los métodos de trabajo y adecuarlos a las normas

ambientales para evitar sanciones, que serán inevitables si no se cumple con las leyes.

ABC 26.01.06 p35

## ■ CAPECO

**Agroexportadores presentaron al MAG una propuesta, por la que se pretende convertir a pequeños productores en proveedores de semillas de abonos verdes a agricultores mecanizados.**

El documento sugiere utilizar fondos de las entidades binacionales Itaipú y Yacyretá. El plan fue elaborado por la Cámara Paraguaya de Exportadores de Cereales y Oleaginosas -Capeco- y el ingeniero Luis Cubilla, asesor agrícola de esta organización, explicó que la propuesta tiene varios propósitos; por un lado, dar trabajo en la temporada invernal a agricultores familiares, que generalmente no utilizan sus parcelas en esos tiempos, y -por otro lado- se planea reemplazar la importación de variedades de abonos verdes. Explicó, además, que generalmente los agricultores mecanizados importan de Brasil estos cultivos, pero que con esta actividad se permitirá a los pequeños productores el mejoramiento de sus cultivos, a través del material orgánico que incorporarán con el uso de los abonos verdes.

ABC 03.01.06 p21/04.01.04 p21/UH  
03.01.06 p9



## ■ APAI

**La Asociación de Productores de Arroz de Itapúa rechazó la responsabilidad del agotamiento del cauce del río Tebicuary y cuestionó la falta de conocimiento real sobre la situación a quienes los acusaron del hecho.** De acuerdo a lo señalado por el dirigente gremial, la bajante del río Tebicuary no se puede atribuir a los productores de arroz, sino que se deben investigar sus causas en otros factores de enorme gravedad, como la paulatina desaparición de cientos de pequeños arroyos y nacientes ubicados en la alta cuenta del arroyo, y que están desapareciendo por efecto de la deforestación y el aumento intensivo de la frontera agrícola. Por otra parte, de acuerdo a datos proporcionados por Kovalchuk, los productores de Itapúa producen el 60 por ciento del arroz que se consume a nivel nacional. Existen unas 6.000 a 7.000 hectáreas cultivadas, cerca de 1.000 hectáreas menos que el año pasado, situación que obedece a que algunos productores dejaron de cultivar por la mala cosecha obtenida en los dos últimos años, precisamente a consecuencia de la sequía. El rubro da ocupación directa a unas 500 familias en la etapa de la siembra y cosecha. ABC 22.01.06 p20



## ■ SEIJA

**La producción ganadera debe modernizarse y no aumentar el hato ganadero, indicaron en SEIJA.**

El Dr. Alberto Alderete, director de la ONG Servicio Jurídico Integral para el Desarrollo Agrario -SEIJA-, sostuvo que se debe apoyar el cambio en la producción de la ganadería tradicional, mejorando la calidad de producción bovina antes que el aumento del hato ganadero, de modo que se produzca más y mejor ganado en menos hectáreas de tierra. El experto indicó que la ganadería tradicional es de una producción muy extensiva, sin tecnología y sin asistencia técnica, ocupando unas 16.515.000 hectáreas, de las que el 75% son pasturas naturales, sin mejora alguna. El técnico añadió que la propuesta del mejoramiento de la calidad de la producción bovina y la

infraestructura es un punto que deben tener en cuenta el Estado y los ganaderos, considerando que el nuevo estatuto agrario ha dado un plazo de 5 años (de 2002 a 2007) para que los ganaderos adecuen su sistema de producción a las exigencias de una mayor productividad de la tierra. ABC 08.01.06 p22

## ■ APROSEM

**El presidente de la Asociación de Productores de Semillas Aprosem, Manfred Hammen, dijo que a pesar de las presiones que recibieron al principio de la Capeco, no habilitaron el ingreso de semillas de soja no evaluadas, pero que no se puede negar que pasaron debajo del puente.** Hammen mostró preocupación por la sequía que afecta a los cultivos de soja y consideró que el

problema de la falta de semillas podría reiterarse en la campaña próxima. «Efectivamente se va repetir, y si el clima no ayuda, tendremos que habilitar la importación», apuntó. Recordó que los productores de semilla están preparados para guardar las semillas necesarias para la soja y el trigo, pero que todo dependería de las cosechas. LN

09.01.06 p12

## ■ UIP

**El vicepresidente de la Unión Industrial Paraguaya -UIP-, Ing. Eduardo Felippo, manifestó que por ahora no existe un plan oficial conocido para mejorar la productividad y el rendimiento de la caña dulce nacional.** Advirtió que, así las cosas, el tema de los biocombustibles seguirá siendo un «lindo sueño» en nuestro país. Agregó que el Ministerio a Agricultura, hacia final de la zafra, “hizo compras tímidas de semillas que no fueron las más apropiadas -desde mi punto de vista-, porque las compraron localmente», afirmó Felippo. Consultado, sobre las posibilidades de aumento de la producción de azúcar y alcohol para biocombustibles, afirmó: «Yo no creo que hay que esperar totalmente del Gobierno, pero alguien tiene que romper el círculo vicioso, y en este caso

es el sector público, mediante incentivos, financiando, por ejemplo, la entrega de la semilla». ABC 31.01.06 19

## ■ RED RURAL

**Según la Red Rural, a cuatro años de la aplicación del Estatuto Agrario (Ley 1863/02) "no vemos elementos suficientes que fomenten el arraigo, el fortalecimiento y menos aún la incorporación armónica de la agricultura familiar campesina al desarrollo nacional.** La organización, sin embargo, ponderó que se logró una "relativa calma social", explicó que se sigue esperando "la implementación de una reforma agraria que apunta a un desarrollo rural, cuya base sea la racional y equitativa distribución de las tierras agrícolas". LN 02.01.06 p9

## ■ CENTRO DE YERBATEROS DEL PARAGUAY (CYP)

El titular del CYP, Eugen Junghanns, manifestó su preocupación por el sector, debido al ataque de insectos que achicharran las hojas de los yerbales, cuestión que estaría vinculada a la sequía. El empresario, quien advirtió que esta plaga podría hacer que merme la producción, adelantó que el mismo problema están enfrentando los productores de Argentina. Según estimó, un 60% de los yerbales de Itapúa y alrededores desapareció por el avance del cultivo de soja y «de manera principal por el grave daño que nos causó el contrabando, por los bajos precios que se ofrecían a los productores», dijo. Pese a las adversidades, el sector yerbatero logró concretar ventas a Canadá, Alemania, Estados Unidos y Japón. LN 09.01.06 p12

## ■ COOPERATIVA COLONIAS UNIDAS

Representantes de la producción sojera, quienes se reunieron con el ministro de Agricultura y Ganadería, Gustavo Ruiz Díaz, plantearon la creación de un fondo de emergencia para que los productores afectados por la sequía, en especial los de la zona del Alto Paraná, puedan recuperarse. El presidente del consejo de administración de la Cooperativa Colonias Unidas, Agustín Konrad, manifestó que

este fondo debe ser de largo plazo y bajos intereses para que tenga el efecto deseado. LN 21.01.06 p8



# INTERNACIONALES

## ■ BOLIVIA

David Choquehuanca, un políglota economista muy vinculado a ONGs de Europa y hombre de la más estrecha confianza del flamante presidente Evo Morales, se convirtió en el primer canciller de origen indígena aimara en Bolivia, y Alicia Muñoz en la primera mujer encargada de la seguridad y del régimen político internos. También en un hecho sin precedentes en la historia boliviana, una mujer, Casimira Rodríguez, una quechua empleada doméstica, pasó a encabezar la cartera de Justicia, tradicionalmente a cargo de abogados. LN 24.01.06 p19

## ■ BRASIL

El gobierno del presidente Luiz Inácio Lula da Silva anunció un récord en la distribución de tierras (127.506 familias en 2005), pero recibió fuertes críticas de los sintierras, que aseguran que la reforma agraria no avanza como se esperaba y que los números están inflados. El Ministerio de Desarrollo Agrario indicó que es «un récord histórico con el asentamiento -entrega de tierras y condiciones para trabajarlas- de 127.506 familias en 2005», superando las 115.000 prometidas. Según el MST, menos de la mitad de las tierras entregadas por el Gobierno este año correspondieron a áreas de reforma agraria (en las que son expropiados grandes territorios improductivos), y el resto fueron «asentamientos antiguos o tierras públicas». ABC 25.01.06 p24

## ■ MONSANTO

La empresa Monsanto accionó judicialmente contra dos embarques de harina de soja de Argentina en Europa. Esta vez fue en España y los cargamentos quedaron demorados en los puertos de Bilbao y Santander, donde serán inspeccionados para determinar si el producto tiene el gen RR, propiedad de la firma, informó el departamento de prensa de la multinacional. La firma recurre a esta medida para lograr el cobro de las regalías por el uso de la tecnología RR, de la cual es propietaria, ya que desde hace dos años no consigue un nuevo acuerdo en la Argentina. ABC 29.01.06 p17



## PIDEN LA DESTITUCIÓN DE LA PRESIDENTA DEL INDI

La polémica continúa en torno al pedido de un sector de los pueblos indígenas que pide la renuncia de la actual directora del Instituto Nacional del Indígena, Marta Dávalos. Este tema ha acaparado las noticias y tras el han quedado ocultos temas de vital importancia para las comunidades indígenas como la recuperación de sus territorios ancestrales, la seguridad alimentaria de los pueblos indígenas y las políticas públicas dirigidas al sector.



**Un grupo de 50 nativos, en su mayoría del Chaco, insisten en la destitución de la presidenta del Instituto Paraguayo del Indígena (Indi), Marta Dávalos.** Le acusan de haber promovido el veto de la Ley 2822 y del fracaso de proyectos con financiación del exterior. Los nativos anunciaron que irán en aumento y no se retirarán de la capital hasta que el presidente Duarte Frutos nombre a otro en la dirección del ente. Según había expresado Leonardo Flores, hay proyectos con apoyo financiero que han fracasado; además, la institución está siendo manejada por las Ong, que son las que apoyaron el veto de la ley que los nativos elaboraron. Paralelamente, el otro grupo liderado por Angel Vera e Hipólito Acevei espera que las modificaciones que elevaron al Ejecutivo sean insertadas por el Parlamento en la nueva ley. Estos

creen que en la actual condición la Ley 2822 es inconstitucional porque resta autonomía a las comunidades al dar mayor autoridad a un consejo, que gobernaría a todos los nativos e incluso a sus líderes.

ABC 03.01.06 p30.

La presidenta del Indi, Marta Dávalos, aseguró que los proyectos financieros de apoyo al ente siguen vigentes, como de los Bancos Interamericano de Desarrollo y Mundial. Además habrá asistencia de Japón y Corea a las comunidades para que haya seguridad alimentaria. Dávalos rechazó las acusaciones de los indígenas que piden su salida y aseguró que los proyectos de apoyo financiero de bancos internacionales siguen en pie. Por ejemplo, el Banco Interamericano de Desarrollo seguirá apoyando el proceso de consolidación del ente, al igual que el Banco Mundial, que facilitará más de un millón de dólares para la titulación de las tierras indígenas.



La funcionaria cree que detrás de la protesta están personas que aspiran el cargo, entonces movilizan a los nativos para tentar el objetivo. Respecto de la acusación de que apoyó el veto de la Ley 2822, indicó que los indígenas que acamparon en el Seminario Metropolitano lograron ese objetivo y que el Indi se presentó cuando el Presidente de la República encomendó un trabajo con los nativos. Por su parte, los indígenas que reclaman la salida de Dávalos denunciaron que el Indi está negando medicamentos a los nativos enfermos, supuestamente porque no tiene presupuesto. Esta versión fue rechazada por la presidenta, quien aseguró que la provisión es normal y que ahora la prioridad es salvar la vida de los nativos que fueron intoxicados en Curuguaty. ABC 04.01.04 p29

**La presidenta del Indi, Marta Dávalos, anunció que iniciará gestiones para devolver las tierras a los nativos de las comunidades Ka'aguy Porã Poty y Pindoju del departamento de Canindeyú.** Los indígenas fueron visitados por una comitiva del Indi, de la Dirección de Beneficencia y de la Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días, que les entregaron víveres y ropas. Participaron además del operativo la Gobernación del departamento, las Fuerzas Militares y la Secretaría de Emergencia Nacional (SEN). ABC 05.01.06 p31

**Leónidas Duarte (70), una de las últimas nativas internadas en Emergencias Médicas, tras el envenenamiento masivo que sufrieron integrantes de la comunidad Avá Guaraní, falleció.** De esta forma la misma se constituyó en la segunda víctima fatal del caso ocurrido en la Colonia Piro'y, de Curuguaty, hacia finales del año pasado, cuando prácticamente toda la tribu se vio afectada por la consumición de vino intoxicado que fue presuntamente regalo de un vecino identificado como Florencio Aquino. Los primeros datos luego de conocido el hecho, señalaban que el o los autores del envenenamiento masivo serían personas interesadas en las casi 1.000 hectáreas ocupadas por la comunidad Ava Guaraní. El único detenido por el caso es Florencio Aquino, quien se encuentra recluido en la cárcel regional de Coronel Oviedo. LN 09.01.06 p46

**Según el informe de administración de Marta Dávalos, quien asumió la presidencia el 4 de agosto del año pasado; el Indi quiere titular 76.636 hectáreas adquiridas por el Estado, pero que aún están en manos privadas.** El Indi remitió los antecedentes a la Procuraduría General de la República para que esta instancia realice las gestiones para la defensa de los bienes del Estado. Las tierras están distribuidas en las regiones Oriental y Occidental. Se

inviertieron en estas compras 6.319.650.000 guaraníes, más otros 500.000 dólares. ABC 10.01.06 p33

**Indígenas de la comunidad Puerto Colón denunciaron que fueron ilegalmente privados de su libertad por empleados de la empresa El Algarrobal SA.** El hecho ocurrió en el sector denominado «Partillada», situada en una zona boscosa a 40 kilómetros de la ciudad de Concepción. Tomás Fernández, uno de los detenidos, explicó que aproximadamente a las 11:00, junto con otros siete miembros de su comunidad, estaban recolectando miel en el monte, ocasión en que un grupo de empleados de «El Algarrobal», empresa que ostenta la titularidad de las tierras reivindicadas por los nativos, comenzó a disparar contra ellos. Marcelo Centurión Gaona, 51 años, sufrió golpes en el abdomen. Por temor a que la víctima sufriera más daños, los demás nativos que conformaban el grupo de recolectores se acercaron a los empleados de la estancia y les solicitaron que dejen de golpear a su compañero. Ante esto, los mismos procedieron a privar de su libertad a todos los nativos que se encontraban en ese lugar.

ABC 17.01.06 p 29

**Asistir técnicamente a 6 comunidades indígenas de Caaguazú, tanto de la etnia Axé como de la Mbya-Guaraní, es el objetivo de un programa de desarrollo.** Un convenio para asistir técnicamente a 6 comunidades indígenas de Caaguazú, que suman unas 1.200 personas tanto de la etnia Axé como de la Mbya-Guaraní, suscribió el Ministerio de Agricultura con la Fundación Paraguaya para la Ecología y el Desarrollo (Fuped) y la Cesvi, una ONG de Bérgamo, Italia, que ayuda a pueblos en situaciones de carencia. El proyecto busca el desarrollo agrícola sustentable, tiene componentes de reforestación y la búsqueda de cooperación de las comunidades indígenas con los campesinos que viven en derredor, explicó Ubaldo Manfrini, de la Cesvi. El MAG aportaría técnicos de las diversas especialidades y las organizaciones sustentarían el traslado y los viáticos, lo que según Manfrini es una manera de superar la discriminación de la que son objeto los indígenas. LN

24.01.06 p9

**Alberto Escobar, uno de los dirigentes, indicó que la presidenta Marta Dávalos debe renunciar porque apoyó el veto de la Ley 2822, que reemplaza a la Ley 904, Estatuto de las Comunidades Indígenas.** El nativo sostuvo que la presidenta del Indi actúa influenciada por las ONGs, la prueba es que está rodeada de asesores de estas entidades. Leonardo Flores, otro de los líderes, apuntó que esperan que en las próximas horas Duarte Frutos nombre a la nueva presidenta; de lo contrario, no tendrá el apoyo de los nativos en las elecciones. ABC 24.01.06 p29

**El Indi busca replicar la experiencia de los mbyá en Tacuaró, donde por ahora funciona un programa de recuperación de los niños adictos.** Tacuaró, ubicada en el departamento de Caaguazú, cuenta con 455 hectáreas de tierra propia, donde bien podría instalarse el proyecto de Escuela Agrícola dirigida a los niños de la aldea. Esta escuela, de utilizar el mismo método de Capitán Bado, estaría dirigida a los jovencitos mbyá que quedarán internados en el lugar por cuatro años. Allí recibirán educación formal para leer y escribir, además de la formación en los menesteres agrícolas y de producción de cerdos y gallinas. También por el lugar podría incluir la producción de tilapias y otros peces. La puesta en práctica de este programa requiere de la participación y el compromiso de los líderes y de cada uno de los miembros de la etnia Mbyá. UH

28.01.06 p25



# CONFLICTOS DE TIERRA

## ■ Caaguazú

**Campeños del asentamiento Toro Cangue del distrito de Yhú, departamento de Caaguazú, temen un enfrentamiento con otros labriegos que quieren usurpar el terreno que están ocupando desde hace tres años.** El inmueble en cuestión tiene una extensión de 83 hectáreas y actualmente es habitado por unas seis familias. Los afectados denunciaron que un grupo de 80 campesinos, acamparon frente al terreno que están ocupando. Indicaron que están esperando el momento oportuno para entrar y podría haber un enfrentamiento armado. El terreno se encuentra a 35 Km. al este del distrito de Yhú y a 263 Km. de Asunción, en el departamento de Caaguazú. Según los antecedentes del caso, el terreno perteneció a un ciudadano alemán de nombre Burkaro Mursell y fue adquirido por el Indert. Denunciaron igualmente que los mismos funcionarios

del Indert destacados en la zona estarían generando el enfrentamiento, ya que ahora solo quieren dar cinco hectáreas a cada familia ya asentada en el lugar para poder meter más gente. ABC 05.01.06 p37

**La dueña de una propiedad de 121 hectáreas, Herminia Paredes, denunció que funcionarios del Indert alientan a los campesinos a permanecer en la finca,** ubicada en José Domingo Ocampos, departamento de Caaguazú. Paredes indicó que intentaron ingresar al lugar con una orden judicial, pero no pudieron, pues el camino estaba bloqueado por grandes troncos que impedían el paso y, por lo tanto, la Fiscalía no pudo

constatar la situación existente. Calificó asimismo a los campesinos como “unos delincuentes que depredan el bosque de la propiedad. Que se mudaran cuando les de la gana y van a ser protegidos por el Indert”. LN 11.01.06 p6

## ■ San Pedro

**La comisión vecinal de sintierras, denominada Resto Santa Rosa del Aguaray, del departamento de San Pedro, declara el fin de la paciencia en la lucha por caminos legales para conquistar un inmueble de 1.514 hectáreas perteneciente a Juan Francisco Isasi.** El inmueble está ubicado a unos 8 kilómetros del cruce de la



Ruta III Gral. Aquino donde empalma con la Ruta XI Juana de Lara. La mencionada organización viene gestionando la compra de dichas tierras en forma pacífica para asentar a 166 familias censadas. La comisión vecinal posee un documento en donde el presidente de la República, Nicanor Duarte Frutos, insta al titular del Indert, Erico Ibáñez, a que busque una solución favorable a la petición de los sintierras en la primera semana de enero. En espera de esta respuesta los censados se instalaron bajo carpas en los linderos de la finca de Juan Francisco Isasi, pero hasta ahora no tienen novedad alguna y anuncian el inicio del proceso de ocupación que podría concretarse en los próximos días, según indicaron. ABC

12.01.06 p38

### ■ Alto Paraná

**Unos 120 campesinos ocuparon parte de la propiedad de la Compañía Agrícola Itakyry S.A. (CAISA), que tiene una extensión de 1.050 hectáreas y están ubicadas en el distrito de Itakyry, Alto Paraná.** Los labriegos colocaron estacas dentro del lugar para utilizarlas supuestamente como linderos. La denuncia por ocupación de propiedad privada fue presentada ante el fiscal de San Alberto, Pedro Cléver Aguilar. De acorde a los datos, los ocupantes, entre los que hay gran cantidad de mujeres y niños, serían en su mayoría provenientes del asentamiento Segunda Línea de Chino Cué.

LN 20.06.01 p7

### ■ Amambay

**Campesinos del asentamiento Rinconada de las tierras expropiadas de Antebi denunciaron la invasión de brasileños en la zona** y la depredación diaria de los bosques. Julián Paulino, líder campesino del citado asentamiento que queda en el departamento de Amambay, aseguró que es permanente el ingreso de ciudadanos brasileños que ocupan grandes extensiones de las tierras expropiadas por el Estado paraguayo. Agregó que en la actualidad hay un tal Claudio que procede a echar los montes en las cercanías del río Apa. Además mencionó a un brasileño de apellido Balbuena que vive en Campinas, Brasil, quien tiene un estancia denominada Mainumby donde la depredación también es permanente. UH 21.01.06 p26



## Cordillera

**El titular del Indert, Ing. Erico Ibáñez, firmó una resolución el 30 de diciembre del 2005, para un relevamiento general de la situación del campo comunal Rubio Ñu de la localidad de Eusebio Ayala.** Mediante el documento, Ibáñez comisionó al director de Campos Comunales Delfino Vera Vega y al doctor David Villalba, del departamento de asesoría jurídica, para la realización de

un relevamiento de la situación general del campo comunal Rubio Ñu, que está siendo ocupado por personas extrañas y por algunos colonos que con el tiempo han conseguido bienestar económico.

A raíz del problema, que comenzó hace aproximadamente cuatro años y se agravó en los últimos meses, el 25 de agosto del 2005, la comisión pro campo comunal

Rubio Ñu remitió una nota al Ing. Erico Ibáñez, mediante la cual solicitó la urgente intervención de la colonia por parte de la institución a su cargo. Explicaron además que a consecuencia de las alambradas que se extienden no solo a los campos, sino también a los cauces hídricos de la colonia, los animales han sido privados de su espacio para pastaje y brebaje. ABC 27.01.06 p24

CUADRO DE CONFLICTOS

Departamento	Lugar	Año de ocupación	Año de inicio	Hectáreas	Familias	Situación actual	Observaciones
Caaguazú	Asentamiento Toro Kangas Yhu	2003	2006	83	6	Otro grupo de campesinos quiere ingresar al predio	El asentamiento está en vías de legalización
Caaguazú	José Domingo Ocampo	—	—	121	S/d	Orden de desalojo	La propiedad pertenece Herminia Paredes
San Pedro	Sta. Rosa del Aguany	—	—	1514	166	Las familias están acampadas frente a la propiedad	Propiedad de Juan Francisco Ibasí
Alto Paraná	Italyry	2005	2006	1090	120	Ocupación	Propiedad de la Compañía Agrícola Italyry S.A. CAISA
Amambay	Asentamiento Rinconada Antevi Cue	—	—	—	—	Las familias acosan a los brasileños de ingresar y extraer madera legalmente	El asentamiento es de Antevi Cue
Cordillera	Eusebio Ayala	—	—	139	—	Las familias de la comunidad piden el desalojo de los ocupantes	Campo comunal ocupado por terceros

## BUSCAN MITIGAR LOS DAÑOS CAUSADOS POR LA SEQUÍA

La información que llega de todas las regiones productivas del país habla de las consecuencias negativas de la sequía y las cuantiosas pérdidas que están sufriendo los productores, así sean pequeños o grandes. Los ataques de plagas también están a la orden del día y están apareciendo incluso en cultivos que antes no tenían problemas de este tipo como la yerba mate. La buena noticia viene de la mano del ka'a he'ê. Este tiene un potencial económico preponderante para el sector agrícola de nuestro país, tras el descubrimiento realizado en una investigación encarada por médicos endocrinólogos europeos y locales, que detectaron propiedades medicinales en el principio activo de la stevia (ka'a he'ê).

### NACIONALES

#### Algodón

Contrariamente a lo que denuncian campesinos, técnicos del Ministerio de Agricultura y Ganadería - MAG- aseguraron que el cultivo algodonero no está afectado por la falta de lluvias. El Ing. Ubaldo Britos, coordinador del Programa Algodonero de la cartera agropecuaria, manifestó que existe humedad suficiente para evitar problemas para esta semana. El funcionario indicó que una última lluvia «salvará definitivamente la campaña». Explicó que, si hay precipitaciones, como está pronosticado, el MAG no tendrá que verse obligado a ajustar sus cifras. La cartera espera una producción de unas 300.000 toneladas de algodón en rama, unas 100.000



toneladas más que en el período anterior. ABC 11.01.06 p21

#### Soja

**Estimaciones preliminares indican que la sequía ocasionó un severo golpe a la producción de soja.** Agroexportadores creen que la falta de lluvias puede ocasionar una caída en la producción de

unas 700.000 toneladas y calculan que el impacto puede ser de unos 110 millones de dólares. ABC 02.01.06 p18

**Con pérdidas estimadas entre el 15 y el 40% de la producción a causa de la sequía, la presente es la tercera cosecha con malos resultados para el cultivo de soja,** que aparece como el

primer producto de exportación del país, lo que con el paso de los días y la ausencia de buenas lluvias se presenta cada vez más preocupante. En el país se sembraron más de 2,1 millones de hectáreas de soja de las que alrededor del 50% se hicieron con variedades tempranas que se están cosechando en este momento con rindes que promedian la tonelada por hectárea cuando la media nacional es de 2,6 toneladas por hectárea. LN 16.01.06 p9

**Las estimaciones del sector privado sobre el impacto que tendría la sequía en la presente campaña sojera indican que se malograría un tercio de la producción prevista inicialmente**, es decir, 1.500.000 toneladas de las 5.500.000 toneladas proyectadas para la cosecha 2006. Esta fuerte merma significaría una pérdida de 300 millones de dólares por exportaciones que no podrán realizarse (la mitad de lo obtenido el año pasado en granos y el 39% de lo recaudado por el complejo sojero, el cual, incluye a los granos, la harina y el aceite de soja). LN 20.06.01 p8

## ■ Caña de azúcar

**Con la entrega de subsidios a 956 productores que abastecen la industria Azucarera Paraguaya, el Ministerio de Agricultura continúa con la Campaña de Apoyo Financiero a los productores de caña dulce.** El subsidio, de unos G. 1.500 millones, beneficiará a más de 3 mil productores. Hasta el momento se llevan entregados más de 1.330 millones de guaraníes a 2.734 productores. La idea es llegar a los pequeños productores para estimular las plantaciones de caña con miras al autoabastecimiento. LN 13.01.06 p14

## ■ Ka´a He´e

**El cultivo del ka´a he´e podría ser un potencial económico preponderante para el sector agrícola de nuestro país**, tras el descubrimiento realizado en una investigación encarada por médicos endocrinólogos europeos y locales, que detectaron propiedades medicinales en el principio activo de la stevia (ka´a he´e). Dicen que mejora el azúcar en pacientes diabéticos y la presión arterial en personas hipertensas. Este estudio científico fue realizado en nuestro país entre los años 2003 y 2004, por médicos endocrinólogos de la Universidad Aarhus (Dinamarca), y la tercera cátedra de clínica médica del Hospital de Clínicas, de la Universidad Nacional de Asunción (UNA). A criterio de los médicos que detectaron altas bondades medicinales en el ka´a he´e, principalmente para el tratamiento de la diabetes y la hipertensión, sostienen que el cultivo de la stevia será de alta renta para los agricultores. También indicaron que puede ser en el futuro un producto sustituto de los rubros que actualmente ocasionan un grave perjuicio al ambiente, atendiendo a que el ka´a he´e no precisa en su cultivo ningún tipo de agroquímicos.

ABC 25.01.06 p19/UH 26.01.06 p19



## ■ ZONALES

### ZONA NORTE

**Amambay-Concepción-San Pedro**

#### ■ Tártago

**El precio del tártago cayó.** Productores de Loreto, Concepción, Belén y Horqueta cultivaron en la presente campaña entre 7.000 y 10.000 hectáreas. El valor se redujo hasta unos 800 guaraníes por kilo, pagados al agricultor. Es la segunda temporada consecutiva que disminuyó la cotización. Datos de la Dirección de Comercialización del MAG reflejaron esta tendencia a la caída. En abril del 2004 el producto se cotizó a 2.000 guaraníes por kilo y en enero del 2005 bajó a 1.233 guaraníes por kilo. UH 30.01.06 p14

#### ■ Soja

**Excelentes resultados esta teniendo en Santaní y Guayaybí el cultivo de soja orgánica para su exportación a países europeos,** según pequeños productores de esas zonas que por primera vez están ingresando a este rubro. La siembra se produjo en el mes de octubre y sus cosecha se prevé para mediados de febrero. En esta primera fase se cultivaron en total unas 140 hectáreas y participaron aproximadamente 60 productores. UH 05.01.06 p16

#### ■ Algodón

**Cuantiosas pérdidas está asechando a los productores algodoneros el agresivo y masivo ataque de varias plagas a las parcelas de cultivos.** Las fumigaciones no tienen efecto y los daños ya son irreversibles. Los cultivos con mayor grado de perjuicio sufren aquellas sembradas a partir del mes de octubre. Se repite la historia e infelizmente, con catastróficos resultados para el sector productivo, en especial los algodoneros, numerosos agricultores en las compañías Santa Catalina, Inmaculada, Rojas Rugua, Zolabarrieta y Picada Fernández, todos del distrito de San Pedro de Ycuamandyyú, están muy afectados por cuantiosas pérdidas por el daño a sus cultivos que de hecho ya generan pérdidas en algunos casos hasta del 70% del rendimiento en la producción del textil. «Esperábamos obtener unos 2.000 kilos por hectárea, pero ahora en algunas parcelas solo llegarían a los 500 kilos», expresaron. ABC 11.01.06 p21/ LN 21.01.06 p9

**Varios arroyos se están secando por la falta de lluvia en el departamento de San Pedro.** Muchos productores ya no saben qué hacer, sus plantaciones de soja y algodón sufren pérdidas del 50% y los ganaderos están preocupados

porque sus tajamares se están secando. El arroyo Tapiracuái, principal lugar de recreación de los santanianos, también está sintiendo la sequía y su cauce se convirtió en un hilo de agua, por la considerable bajante que tuvo en los últimos días. LN 24.01.06

**Productores de algodón de San Pedro de Ycuamandyyu, del departamento de San Pedro, han emprendido la lucha por conseguir que el Gobierno nacional les condone el costo de insecticidas.** Adelantaron además que platearán a las autoridades nacionales la indemnización por la pérdida de la producción del textil en este periodo. Los mismos conformaron una coordinadora de afectados y comenzaron a censar a los agricultores perjudicados por la masiva presencia de plagas. Entre los varios cuestionamientos que realizaron al plan algodonero del Gobierno nacional, figura el abandono estatal en cuando al acompañamiento técnico. Según datos preliminares que presentaron en el encuentro, en el distrito de San Pedro de Ycuamandyyú existirían más de 1.000 productores que no llegarán a levantar 500 kilos por hectárea. «El precio de G. 1.500 por kilo que se paga actualmente arroja una gran pérdida al sector productivo», dijeron.

ABC 26.01.06 p36



**Se inició la cosecha del algodón en el departamento de Concepción y los productores exigen como precio mínimo 2.200 guaraníes por kilo del textil.**

Labriegos consultados sobre el nivel de producción por hectárea coincidieron en señalar que es variable y que la actuales variedades no superan los 1.000 kilos por hectárea. Indicaron que para generar ganancias, el precio ideal debe ser de 2.200 guaraníes por kilo, debido al bajo rendimiento y al elevado costo de producción.

ABC 24.01.06 p35

### ■ Mburucuyá

**Productores del norte del país optaron por rubros no tradicionales e iniciaron los trabajos en otras actividades tales como el cultivo de mburucuyá (pasionaria), la esponja vegetal y el kumanda yvyra'í (una clase de habilla), además de la producción de miel de abeja. Hasta el momento los resultados de esta experiencia fueron favorables y posibilitó mejores condiciones de vida a las familias campesinas, según comentó Filemón Valiente, productor de la localidad de San Juan Evangelista, uno de los pioneros en la diversificación.** UH

26.01.06 p14

## ZONA CENTRO

**Central-Cordillera-Guairá-Paraguari**

### ■ Mandioca

**Tuku karu (langostas) atacan cultivos en la zona de Independencia y Paso Yobái,** departamento del Guairá. La alerta fue lanzada por agricultores de los asentamientos Tercera Fracción, Rancho 4, Mainumby, Takuarita y otros. El ataque de los «tuku verde» y «guaraní» se presentan en los sembradíos de mandiocas, cuyas ramas son literalmente cortadas, igualmente las plagas en gran cantidad atacan algodonales, plantaciones de maíz, poroto y también la vegetación. Según Isidoro Paredes, dirigente de la Organización Campesina de Desarrollo Comunitario señaló que más de una decena de productores ya formularon sus quejas en relación a la aparición de éstas plagas. Unas 29 parcelas de cultivos de mandioca, algodón y otros ya fueron destruidas por los tuku karu. LN 20.06.01p9/ LN 24.01.06 p9/ UH 20.01.06 p16



### ■ Algodón

**La Secretaría de Agricultura del departamento de Guairá, con el apoyo de la GTZ (agencia alemana de cooperación internacional), y la empresa privada Arasy impulsan producción de algodón orgánico en la región.** Según Juan Carlos Scavone, secretario de Agricultura de Guairá, el objetivo inicial es llegar a cultivar unas 1.000 hectáreas de algodón producido sin la utilización de agroquímicos. Por su parte, Helem Eckil, gerente general de Arasy, señaló que los trabajos de la empresa están por comenzar. «Vamos a habilitar en Villarrica una nueva división de nuestro departamento textil para promover la producción de algodón orgánico con certificación a fin de ampliar nuestra cadena productiva en el área de la confección».

LN 12.01.06 p9

## ■ Miel de abeja

**Un total de 14 productores meleros de la compañía Posta Gaona de esta zona iniciaron el proyecto de plantación de 100 hectáreas de caña dulce.**

El plan, que cuenta con el apoyo de Cañas Paraguayas S. A. (Capasa), busca obtener mayor rendimiento en los cultivos. El desarrollo de una nueva variedad de semilla es parte de la tarea. El plan también involucra al Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y al Centro de Industriales de Caña y Alcohol (CICAL). Los responsables del proyecto señalaron que a fines de este año la extensión del cultivo llegará a 30 hectáreas. Los meleros proyectan completar 100 hectáreas de cultivo para fines del 2007. ABC 27.01.06 p20

## ZONA ESTE

### Alto Paraná-Caaguazú-Canindeyú

#### ■ Caña de Azúcar

**Los rendimientos de los cultivos de caña dulce de la presente zafra podrían tener una disminución más acentuada que la verificada en la campaña agrícola del año pasado,** que fue del orden del 25%, si sigue la sequía, según cañicultores de la zona de San José de los Arroyos, Caaguazú. Los productores manifestaron que el desarrollo vegetativo de los cañaverales sufrió un retraso debido a la sequía y añadió que

gran parte de los cultivos de su zona está parcialmente dañada por la falta de agua. ABC 21.01.06 p17

#### ■ Soja

**En los departamentos de Canindeyú y Alto Paraná están fracasando los cultivos de soja transgénica.** En este período de cosecha se verifica ya la pérdida del 70% de la producción, según pudo observar el titular de la Seam, Alfredo Molinas, quien realizó recorridos, verificaciones, intervenciones ambientales y reuniones con productores de la zona. Al respecto, los productores de la Coordinadora Agrícola del Paraguay (CAP) manifestaron su descontento por la inversión realizada y los resultados negativos arrojados con el uso y manejo de las semillas de soja genéticamente modificadas, las cuales no resisten los períodos de escasez de lluvias que afectan estas regiones. Inclusive mencionaron que hasta en algunos casos la producción de soja transgénica conlleva una pérdida total. LN 09.01.06 p12

#### ■ Tabaco

**Según datos del MAG, el bajo precio pagado por el tabaco desalienta la producción en el departamento de Canindeyú.** La cotización en finca de la variedad «flojo» apenas llega a G. 2.300 por kilo. El 80% de las 1.000 hectáreas cultivadas en la zona ya fue comercializado. Cabe resaltar que en los distritos

de Corpus Christi, Villa Ygatimí, Yasy Cañy y Curuguaty, la prolongada sequía causó estrago en la producción. De acuerdo a informes oficiales, en todo el mes de agosto del año pasado las precipitaciones llegaron a apenas 69 milímetros en esta ciudad, lo que aplazó la siembra del tabaco en varios distritos del departamento de Canindeyú, que en la presente zafra registró apenas 1.000 hectáreas. ABC 25.01.06 p22

#### ■ Soja

**Las autoridades municipales de Nueva Esperanza del departamento de Canindeyú, han declarado estado de emergencia distrital, a raíz de las cuantiosas pérdidas ocasionadas por la sequía en la zona.** Los cálculos primarios estiman un perjuicio de 30 millones de dólares, solo en el rubro de la soja. Las autoridades solicitan apoyo al MAG para sobrellevar la multimillonaria pérdida. ABC 26.01.06 p36

**El cultivo temprano de la soja que se está terminando de cosechar tuvo una merma en su producción de alrededor del 75%, por efectos de la sequía, en la zona de la colonia Bergthal,** distrito de J. Eulogio Estigarribia, departamento de Caaguazú, según informaron responsables de una cooperativa menonita. En la colonia Bergthal la cosecha anual de soja es de 30 millones de kilos, según los registros de la

cooperativa que cuenta con un poco más de 300 socios. En J. Eulogio Estigarribia hay varias cooperativas y silos particulares, algunos de los cuales manejan volúmenes muy superiores a los de la colonia Bergthal. LN 21.01.06 p8

## ■ Tomate

El cultivo del tomate cuenta con un sistema de comercialización más complicado, pero genera mucho más ganancias a los agricultores que la siembra del algodón, aseguró Evaristo Martínez, presidente de la Asociación de Agricultores «La Fortuna», del distrito Tres de Febrero, departamento de Caaguazú. Cultivando unas

10.000 plantas de tomate en sus fincas, en menos de media hectárea (en 1 Ha. entran 25.000 plantas) muchos productores de su zona obtuvieron en solo una semana de buenos precios, en la presente zafra, ganancias brutas de alrededor de G. 20 millones, comentó en la víspera el productor del quinto departamento. Añadió que a ese monto se deben descontar los costos de producción que se engloban en G. 4 millones para ese tamaño de producción, con el sistema que ellos utilizan. Igualmente, indicó que para la próxima zafra planificarán mejor sus cultivos de tomate, pero requerirán más apoyo de parte del Gobierno para frenar el contrabando. ABC 17.01.06 p19



## ZONA SUR-ESTE

### Caazapá- Itapúa

#### ■ Soja

**En las zonas de Itapúa y Alto Paraná se registraron pérdidas, calculadas entre los 1.000 a 1.200 kilos por hectárea, debido a la sequía, según informaciones de la Unidad de Gestión de Riesgos, del MAG.** Las pérdidas se dieron en la variedad de la soja tempranera, mientras que las sojas de ciclo medio y tardía todavía tienen posibilidades de recuperarse con las precipitaciones si se producen precipitaciones. UH 21.01.06 p19

**El secretario del Ambiente, Alfredo Molinas, comprobó que también los cultivos de soja transgénica de las colonias de Obligado y Pirapó, en Itapúa, son altamente sensibles a la sequía** y están, también esa zona del país, fracasando. Según un informe elaborado por técnicos de la institución, existe el serio riesgo de perder entre el 60% y el 90% de los cultivos. En su informe, los técnicos de la Seam indicaron a Molinas que la soja sembrada (modificada genéticamente, variedad 4910, de origen argentino) es altamente sensible al presente periodo de sequía, calculándose un rendimiento actual promedio de 1.000 kilos/Há. con un máximo de 1.500 kilos/Há. Una situación similar fue comprobada por

Molinas en los departamento de Alto Paraná y Canindeyú.

LN 17.01.06 p8

**La producción sojera en el departamento de Itapúa experimentó pérdidas en un rango del 30 por ciento a causa de la sequía.** Hay casos de agricultores que decidieron no levantar la cosecha para evitar mayores gastos. La soja afectada es la conocida como «tempranera» o de ciclo corto, que se cultiva en los meses de setiembre y octubre. En Itapúa fueron sembradas unas 450.000 hectáreas, de las cuales más del 40 por ciento es de la variedad tempranera. El comportamiento climático, totalmente atípico, fue el principal causante de las pérdidas en los cultivos. Hubo mucho calor, pero faltó agua. En algunos casos se produjeron lluvias cortas seguidas de intenso sol, lo cual resultó fatal para las plantas. ABC 21.01.06 p33

## ZONA SUR-OESTE

### Misiones-Ñeembucú

#### ■ Algodón

**La sequía afecta a rubros de consumo y de renta que están en etapa de crecimiento y de floración.** Según las estimaciones, ya existe una pérdida del 30 por ciento en las producciones del departamento de Misiones. La falta de lluvias afecta seriamente al cultivo algodónero. De persistir la escasez de lluvias y el intenso calor, podrían arruinar todo el

área de cultivo, según revelaron especialistas. No es solo la sequía el problema de la agricultura misionera, sino también el intenso calor y el sol fuerte que arrasan con los cultivos, indicó el Ing. Oscar Aguilera, técnico del Centro de Desarrollo Agropecuario (CDA) de Misiones. Según el técnico especialista, otro de los rubros afectados es el arroz, que se cultivó en octubre y noviembre. ABC 14.01.06 p14

#### ■ Arroz

**Los productores de arroz del departamento de Misiones están desesperados por el bajo rendimiento y el ataque de plagas, ocasionados por la sequía.** Estiman que las pérdidas ya superaron el 65%. En la zona existen aproximadamente 20 mil hectáreas del cereal y unas 500 personas que cultivan el rubro. Según Lorenzo Cabrera Martínez, vicepresidente de la APAMI, a causa de la sequía se agotaron las aguas de los arroyos del distrito de Santa María como el Tororô, Santa María, San Antonio y San Isidro. Igualmente mencionó que no solo el arroz está siendo afectado sino también los rubros de sustento como maíz, poroto, mandioca y



otros. También los otros rubros de renta como soja, girasol y maíz, bajarán considerablemente d rendimiento. ABC 21.01.06 p33

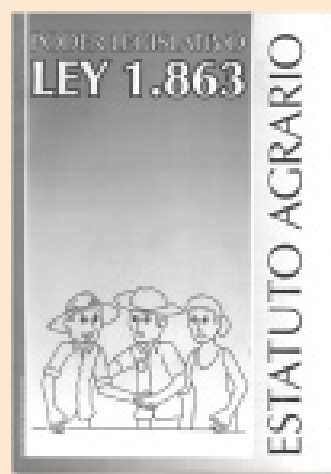
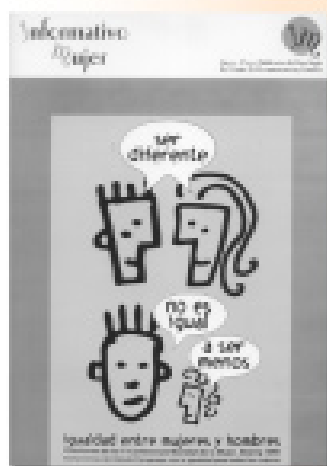
#### ■ Miel de abeja

**Según técnicos del MAG, la producción de miel de abeja se constituye en uno de los rubros de mayores posibilidades en el Ñeembucú,** considerando que el volumen logrado se ha incrementado considerablemente con respecto al año anterior. Se estima para este año una producción de 25 a 30 mil kilos, debido a la comercialización segura del producto en el mercado nacional. La calidad de la miel de abeja de la zona es fundamental para la fluidez en la venta; simismo el clima está favoreciendo para el desarrollo normal de este rubro.

ABC 02.01.06 p36

# PUBLICACIONES

Esta es una publicación mensual que ofrece análisis, comentarios y un panorama de los hechos que afectan al sector campesino. Utiliza como fuentes: los periódicos del país, boletines de distintas organizaciones e investigaciones propias. Realizamos canjes.  
El pago de la suscripción cuando es realizado en cheque, debe de estar a nombre del centro de Documentación y Estudios.



#### Pedidos al:

**CENTRO DE DOCUMENTACIÓN Y ESTUDIOS**

Cerro corá 1426 el Pal Pérez y Perú

tel. 225 000 / 204 295

fax: 585-21 213 246

Casilla Postal: 2558

E-mail:

[cde@cde.org.py](mailto:cde@cde.org.py) [sociogre@cde.org.py](mailto:sociogre@cde.org.py)

Asunción, Paraguay

#### Tarifa de suscripción de 12 números

Individual	Institucional
Paraguay Gs. 140.000	Gs150.000
América latina: U\$S 75	U\$S 75
Resto del mundo: U\$S 85	U\$S 90

PRECIO DEL EJEMPLAR 15.000

Impreso Franqueo a Pagar  
Correo Paraguayo  
Tarifa Reducida  
Resolución 87/2008 DC/SG